

DRAUGAS

LITHUANIAN WORLD-WIDE NEWS

ŠEŠTADIENIS – SATURDAY, FEBRUARY – VASARIO 22 2014 • Vol. CV Nr. 21 Kaina 2 dol.

4545 WEST 63rd STREET
CHICAGO, ILLINOIS 60629

PERIODICALS

NEWSPAPER - DO NOT DELAY - Date Mailed 02-21-14

LŪŽIS Ukrainos prezidentas ir opozicija pasirašė susitarimą



Pagaliau! Opozicijos vadovas V. Klyčko (k.) ir prez. V. Janukovyčius atsisėdo prie derybų stalo.
EPA-ELTA nuotr.

ŠIAME NUMERYJE:



Ją mylėjo visas pasaulis – 7 psl.



Iki olimpinių medalių dar toli – 10 psl.

DRAUGAS
Mano laikraštis nuolatinis, patikimas, mus rišantis.

Kijevas (ELTA) – Penktadienį, vasario 21 d., Ukrainos prezidentas Viktoras Janukovyčius ir opozicijos vadovai – Arsenijus Jaceniukas, Vitalijus Klyčko bei Olegas Tiagnibokas – pasirašė susitarimą dėl politinės krizės šalyje sureguliuavimo.

Šį procesą paliudijo Vokietijos ir Lenkijos užsienio reikalų ministrai Frank-Walter Steinmeier ir Radosław Sikorski, taip pat Prancūzijos URM Žemyninės Europos departamento vadovas Eric Fournier.

Penktadienį taip pat Ukrainos Aukščiausioji Taryba priėmė įstatymą dėl 2004 metų Konstitucijos gražinimo. Už šį sprendimą balsavo 386 deputatai, su-

silaiškė vienas, nebalsavo 10 parlamentarų.

Įstatymo projektas buvo nagrinėjamas be išankstinio svarstymo. Ši Konstitucija suteikia daugiau galių parlamentui ir vyriausybei.

Ukrainos opozicijos ir Prezidento susitarime numatyta taip pat per 10 dienų suformuoti naują koaliciją ir vyriausybę, iki rugsėjo įvykdyti konstitucinę reformą, kuri suderintų Parlamento ir Prezidento galias, ne vėliau nei 2014 metų gruodį surengti prezidento rinkimus, iširti smurto atvejus, neskelbti nepaprastosios padėties ir nenaudoti jėgos prieš opoziciją. – 2 psl.

JAV lietuvis teisėjauja Lietuvos virėjų konkurse

Jau 4 kartą Lietuvos restoranų vyriausiųjų virėjų ir konditerių asociacija rengia Lietuvos jaunųjų virėjų čempionatą. Šiandien Vilniaus prekybos ir pramogų centre „Ozas“ paaiškės, kam atiteks „Jaunojo Lietuvos virėjo 2014“ vardas. Nugalėtojus rinks tarptautinė komisija, sudaryta iš geriausiųjų Lietuvos virtuvės meistrų, svečio iš New Yorko – Kulinarijos švietimo instituto atstovo – Michael Laiskonis bei Lietuvoje gyvenančio ir vilniečius savo kepyklėlės skanėstais lepinančio Thierry Lauvray.

Pasak Lietuvos restoranų vyriausiųjų virėjų ir konditerių asociacijos (LRVVKA) prezidentės Rūtos Šiušienės, Lietuvos jaunųjų virėjų čempionatai, populiarūs visame pasaulyje, tapo gražia tradicija ir Lietuvoje: „Šiuo renginiu skatiname jaunuosius virėjus tobulėti, būti kūrybingiems ir aktyviems savo specialybės atstovams. LRVVKA tikslas – populiarinti kulinaro bei konditerio specialybes ir leisti jauniems meistrams pasijusti reikalingiems Lietuvoje.



Tituluotasis konditeris Michael Laiskonis šiuo metu Vilniuje.

Rengėjų nuotr.

Taip pat, mums labai svarbu rasti naujus talentus, galinčius atstovauti Lietuvą didžiuosiuose tarptautiniuose kulinariniuose konkursuose”.

Šiemet komisijoje dirbs vienas geriausių pasaulio konditerių, New

Yorko Kulinarijos švietimo instituto kūrybos direktorius Michael Laiskonis, 2007 m. pelnęs apdovanojimą „Išskirtinis konditerijos meistras”, kuris konditerijos srityje prilygsta „Oskarui”. – 2 psl.

PRISIMINKITE DRAUGĄ SAVO TESTAMENTE

www.draugas.org/palikimai

Tel. 773-585-9500

Minėdami Vasario 16-ąją, dėkojame Dievui, kad galime viešai giedoti himną, nesislapstydami išpažinti tikėjimą ir džiaugtis laisve.

Vyresnioji karta gerai mena laiką, kai žodžiai „Laisvė, Dievas ir Tėvynė” buvo stumiami į paraštes arba jiems būdavo suteikiama kita prasmė. Žodis „Dievas” buvo tapatinamas su proto tamsa. Žodžiu „Tėvynė” buvo vadinama ne Lietuva, bet Sovietų Sąjunga. Laisvė – tai nebuvo galimybė laisvai mąstyti, kalbėti ir keliauti, bet tik teisė būti Markso ir Lenino sekėju.

Tačiau sprespaudos metais žodžiai „Laisvė, Dievas ir Tėvynė” buvo tarsi vėliava, kuri skatino žmones nesusitaikyti su sprespauda ir siekti laisvės bei nepriklausomybės.

Po 1990 metų, kai žodžių „Laisvė, Dievas ir Tėvynė” niekas nebedraudė vartoti, įvyko daug pasikeitimų. Lietuva ne tik atsikratė okupacijos, bet ir sugrįžo į Europos namus. Šiandien ne tik niekas nebара už pasakojimą vaikams apie Dievą, bet už tai mokymams net mokami atlyginimai. O laisvė tapo tokia plati, kad galima ne tik kurti Lietuvą, bet pamajuoti jai ir išvykti ieškoti kitos Pažadėtosios žemės.

Kai stovėjome Baltijos kelyje, mes dažniausiai mąstėme apie laisvę nuo išorinės prievartos. Buvome įsitikinę, kad šiai prievartai išnykus atsivers neribotos augimo galimybės. Dievo padedami, tos išorinės prievartos atsikratėme. Tačiau ar tapome laisvi? Nėra geležinės uždangos, kaip nūnai Šiaurės Korėjoje, be trikdžių klausomės bei žiūrime norimas radijo ir televizijos programas ir važiuojame, jei tik turime pinigų, nors į pasaulio kraštą. Tačiau šimtai tūkstančių žmonių yra įkalinti alkoholio, narkotikų, azartinių lošimų ir kitokių priklausomybių, kartu tapę tikrų tikriausiais vergais.

Žmonės įkalina tiesos ir moralės praradimas. Mes tapome išlaisvinti nuo tiesos, nes kiekvienas

Laisvė, Dievas, Tėvynė

ARKIVYSK SIGITAS TAMKEVIČIUS



gali turėti savo tiesą; esame išlaisvinti nuo krikščioniškos moralės ir prigimtinių įstatymų, o jei kas pabando suabejoti keistais žmonių pasirinkimais, rizikuoja būti apšaukti homofobais. Dabartinė daiktų ir pramogų kultūra formuoja žmones, kuriuos lengva valdyti ir pavergti. Žmogų gali pavergti ne tik geležinė uždanga, bet ir jokių moralinių normų nepaisantis gyvenimo stilius, pilnas alkoholio, sekso, žaidimų, bet neturintis nei vilties, nei džiaugsmo.

Dievas yra įaugęs lietuvių širdyje, todėl nedaug žmonių save laiko agnostikais ar atvirais Dievo neigėjais. Tačiau ką reiškia Dievas žmogui, kuris apie jį beveik nemąsto ir savo gyvenimą tvarko ne pagal Dekalogą, bet pagal horoskopus?

Biblija pasakoja apie Mozę, kuris, nusileisdamas nuo Sinajaus kalno, pamatė savo tautiečius, garbinančius aukso veršį. Jam iš rankų iškrito ir sudužo net Dievo įsakymų plokštės. Kaip jaustųsi Mozė, matydamas mūsų klestinčią atvirą ar prietariais užmaskuotą pagonybę?

Kas gali būti aiškiau už meilę tėvų žemei? Kažkur užtikau gerus žodžius, kuriuos pacituosiu: „Jei esi kada įsimylėjęs, žinai, kad tas žmogus yra viintelis visame pasauly. Tu jį myli tokį, koks jis yra, myli visa širdimi ir be išskaičiavimo. Tėvynė taip pat viena. Tai kraštas, kur tu gimei, kur stovi tėvų namai, kuriuose kalbama tavo senelių kalba. Tai vieta, kur kiekvieną pavasarį į savo namus sugrįžta paukščiai. Tai Gedimino pilis, Nemunas, Puntuko

akmuo ir Baltijos jūra, kiekvienas akmenėlis pakely, gintaro lašelis pajūry ir Lietuvos žmonės. Kur nukeliautum, kiek beužtruktum, tačiau Tėvynės ilgesys tave grąžina į namus, nes tu esi jos dalis, nes čia tavo Tėvynė – Lietuva. Meilė Tėvynei prasideda su motinos dainuojama lopšine, sekama lietuviška pasaka, kūčių vakariene ir velykiniais margučiais. Vaikas pasaulį pradeda matyti tėvų akimis – tėvų širdimis ją ir pamilsta.” Laimingi vaikai, kurie tėvų namuose išmoka mylėti ir Tėvynės namus.

Juozas Girnius, svarstydamas didvyriškumo pasireiškimą Lietuvos istorijoje, kalba apie Vyčio ir Rūpintojėlio simbolius kaip geriausiai išreiškiančius Lietuvos dvasią. Jis teigia: „Vyčiu ir Rūpintojėliu tauta išreiškia savo dvasinį veidą – pati pasisako, kas ji yra. Rūpintojėliu lietuvis išreiškia savo skausmą, kad tiek maža širdies pasaulyje. Vyčiu – savo ryžtingą viltį. Abu kartu jie – šventieji lietuvių dvasios ženklai.”

Vyčio ir Rūpintojėlio žmonės tamsiausios sprespaudos metais nebuvo tik geresnių laikų laukiantys patriotai, bet buvo knygnešiai, pirmosios Lietuvos Nepriklausomybės savanoriai, pokario partizanai. Jie per visą sovietmetį saugojo ir kurstė tautos laisvės dvasią. Jei ne jie, kas būtų 1991 m. Sausio 13-ąją stovėję prie Televizijos bokšto ir Aukščiausiosios Tarybos rūmų?

Šiandien Vyčio ir Rūpintojėlio žmonėms reikia išsaugoti pamatines krikščioniškas vertybes, ant kurių galima statyti laisvos Lietuvos rūmą. Jei jų neišsaugotume, Lietuvai tai nežada nieko gero. Tos vertybės labai nuosekliai suguldytos Evangelijos puslapiuose. Melskime Viešpatį, kad kiekvieno mūsų širdyje ne tik plazdėtų vėliava, kurioje būtų įrašyti Dievo, Tėvynės ir Laisvės vardai, bet kad būtų gyvas pasiryžimas laikytis per Krikštą pradėto krikščioniškojo tikėjimo kelio.

Tarptautinė gimtosios kalbos diena

Vasario 21-ąją Jungtinės Tautos nuo 1999 metų yra paskelbusios Tarptautine gimtosios kalbos diena.

Šventajame Rašte teigiama, kad žmonės senais laikais kalbėję viena kalba. Jų kalbas sumaišęs Dievas, kai tie užsimanę pastatyti Babelio bokštą, kuriuo galėtų Dievą pasiekti. Kalbininkai taip pat tvirtina, kad visos dabartinės pasaulio kalbos išsirutuliojo iš vienos kalbos – prokalbės.

Nuo pat skirtingų kalbų paplitimo, žmonės siekė rasti bendrą kalbą, kuria būtų galima susikalbėti atsidūrus bet kuriame pasaulio krašte. Tam buvo du būdai: paskelbti pasauline kalba kurią vieną iš egzistuojančių ar sukurti visiškai naują, dirbtinę. Pirmuoju atveju po pasaulį plačiau paplito anglų kalba, tačiau daugybė tautų nenori nusileisti ir bendrauti svetima kalba. Buvo bandyta kurti dirbtinę kalbą – esperanto. Tačiau ji, nepaisant to, kad lengvai išmokstama, nelabai paplito. Bendromis dirbtinėmis kalbomis galima laikyti simbolines kalbas: mimikos, tam tikrų gestų, kelio ženklų ir pan.

Šiais laikais kiekviena tauta siekia išsaugoti savo kalbą kaip vieną iš tautos ypatybių. Kalba – kiekvienos tautos mąstymo išraiška. Savo kalba tauta perteikia savitą pasaulio suvokimo būdą. Lietuvių kalbą buvo nuolat stengiamasi išsaugoti, ypač todėl, kad į ją kėsinosi Lietuvos užgrobdėjai. Kai Lietuva priklausė Tarybų Sąjungai, lietuvių kalba perėmė daug slavizmų, jai išsilaisvinus, į kalbą ėmė plūsti angliški žodžiai. Kalbininkai juokaudami sako – „anksčiau rusenome, dabar anglėjame”. Jaunimas neretai priešinasi Lietuvos kalbininkų norui lietuvininti kuo daugiau iš užsienio plūstančių skolinių, šiuolaikinių terminų. Tačiau žinant Lietuvos praeitį, vertėtų labiau vertinti norą saugoti kalbą nuo išnykimo.

Kai kurių kalbų sergėtojai atkakliai saugo kalbas nuo svetimų žodžių. Pvz., suomiai iki šiol neturi „telefono”. Jam pakeisti buvo rastas savas žodis – *syimi*, „virvė, ryšys”. Savu žodžiu jie pakeitė ir futbolą – *notspirda* „koja+spirti”. Kitos kalbos, pvz., vokiečių, rusų legviau įsileidžia į kalbą svetimus žodžius. Čia jau priešingai, juokingai skamba rusų kalboje vartojami skoliniai „boyfriend” ar „weekend”, rašomi rusiškais rašmenimis. Pati anglų kalba turi 70 procentų skolinių, daugiausia iš lotynų ir prancūzų kalbos.

www.day.lt

LAIŠKAI

MIELI „DRAUGO” SKAITYTOJAI,

AR TIKRAI ANŪKAI NE LIETUVIAI?

ar pastebėjote „Draugo” vasario 13-tos laidoje skelbinį „Kartu švėskime Vasario 16-ąją?

Jame Čikagos apylinkėje paminėti septyni minėjimai Vasario 16-tosios proga. Kartu švėskime septyniose vietovėse? Ar Jūs juokaujate?

Kur lietuvių (tautiečių) vienybė? Buvo laikai, kai susirinkdavome kartu. Deja, dalis tautiečių išbėgo į „pabėgėlių” stovyklas ir jų aplink Čikagą nebematysi, nes jie bijo net savo šešėlio, o kiti, antrabangiai ir trečiabangiai, ir jų vaikai nutolo nuo lietuviybės. Vietoje garbės, meilės, dėmesio ir rūpesčio Lietuvai ir lietuvybei, jie ištirpo Amerikos sriuboje, pamiršę ar nukirtę savo šaknis. Bet nepasiduokime, sugrįžkime ir vieningai susirinkime į pagrindinį Lietuvos Nepriklausomybės paskelbimo minėjimą Čikagoje. Mūsų patarimu – Jaunimo centro didžiojoje salėje, nepamiršę Jaunimo centro kieme pagarbių paminklų Lietuvos ir Lietuvių didvyrių garbei.

Patricia Nelia Paulauskas
Chicago, IL

Perskaičiau straipsnį „Regimantas Adomaitis vaidina emigrantą” „Draugo”, vasario 15 d. numeryje. Jis ten pasakoja apie savo pasiekimus teatre, kine, apie savo šeimą bei žmoną. Taip pat jis pareiškė, kad jo anūakai jau nebe lietuviai. Atrodo, vienas sūnus gyvena Anglijoje, kitas Amerikoje.

Mano nuomone, taip nėra: jei tėvai lietuviai, tai ir jų vaikai lietuviai. Nesvarbu kur gimę – Amerikoje ar Sibire. Taip, jie bus Amerikos ar Rusijos, ar Anglijos piliečiai, bet tautybės niekas negali atimti.

Jei šeimos mišrios, tada jau kitas reikalas.

Jis dar skundžiasi, kad nyksta tauta, o pats sakosi dar galvoja apsigyventi Londone. Kodėl? Pasiekęs aukštumų savo profesijoje, visų gerbiamas, kodėl senatvėje bėga iš Lietuvos? Ir dar skundžiasi, kad Lietuva nyksta! Sunku suprasti!

Dana Stankaitytė
Oak Lawn, IL

Laiškų ir nuomonių kalbos stiliaus redakcija netaiso

DRAUGAS

(USPS-161000)

THE LITHUANIAN WORLD-WIDE NEWSPAPER

Published on Tuesday, Thursday and Saturday except legal Holidays, Jan. 2nd, and Dec. 26th by the Lithuanian Catholic Press Society, 4545 W. 63rd Str., Chicago, IL 60629-5532. Tel.: 773-585-9500. Fax.: 773-585-8284 Periodical class postage paid at Chicago, IL and additional mailing offices. Subscription Rates: \$150.00. Postmaster: Send address changes to

Draugas – 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629-5532

GARBĖS PRENUMERATA \$250.00

JAV – metams \$150.00 • 1/2 metų \$80.00 • 3 mėn. \$57.00

Pirma klase: kasdien – \$340.00 • visos savaitės \$240.00

Kanadoje (USD): – metams \$390.00 • 1/2 metų \$210.00 • 3 mėn. \$110.00

Užsakant į Lietuvą ir kitas užsienio šalis oro paštu – metams \$615.00 • 1/2 metų \$315.00

Į Lietuvą reguliariu paštu – metams \$120.00 • 1/2 metų \$66.00

TIK ŠEŠTADIENIO LAIDA

JAV – metams \$95.00 • 1/2 metų \$70.00 • 3 mėn. \$48.00

Kanadoje (USD) – metams \$150.00 • 1/2 metų \$120.00 • 3 mėn. \$75.00

Užsakant į Lietuvą ir kitas užsienio šalis: oro paštu – metams \$220.00 • 1/2 metų \$120.00

Į Lietuvą reguliariu paštu – metams \$70.00

Mažindami pašto išlaidas, pakvitavimų už prenumeratą nesiuočiame.

„Draugo” prenumerata yra mokama iš anksto.

Administracija dirba kasdien, nuo 8:30 iki 4:30, šeštadieniais nedirba.

Redakcija dirba kasdien, nuo 7:00 iki 3:00, šeštadieniais nedirba.

Vyriausioji redaktorė –

Ramunė Lapas

vyr.redaktore@gmail.com

Kultūrinio šeštadieninio priedo redaktorė –

Renata Šerelytė

rainbow.vilnius@gmail.com

Redakcija už skelbimų turinį neatsako. Skelbimų kainos atsiunčiamos gavus prašymą, ką nors skelbti. Redakcija straipsnius taiso savo nuožiūra. Nenaudotų straipsnių nesaugoja. Siunčiant prašome pasilikti kopiją.

El. paštas:

redakcija@draugas.org

skelbimai@draugas.org

administracija@draugas.org

Lūžis: Ukrainos prezidentas ir opozicija pasirašė susitarimą



Ukrainos prezidentas Viktoras Janukovyčius (trečias iš d.) ir opozicijos vadovai – Arsenijus Jaceniukas, Vitalijus Klyčko bei Olegas Tiagnibokas – pasirašė susitarimą dėl politinės krizės šalyje sureguliuavimo. Šį procesą paliudijo Vokietijos ir Lenkijos užsienio reikalų ministrai Frank-Walter Steinmeier (k.) ir Radosław Sikorski (d.). EPA-ELTA nuotraukos

Atkelta iš 1 psl.

Priėmus Konstitucijos pataisas visi nelegalūs ginklai per 24 val. turės būti pristatyti į Vidaus reikalų ministeriją.

Naujausiais duomenimis, Kijevo centre pastarosiomis dienomis per susirėmimus ir susišaudymus žuvo 80 žmonių. Riaušės Kijeve atsinaujino vasario 18 d. ir su pertrūkiais tęsėsi iki ketvirtadienio vakaro.

L. Linkevičius pokyčius Ukrainoje įvertino su atsargiu optimizmu

Lietuvos užsienio reikalų ministras Linas Linkevičius Ukrainoje pasiektą susitarimą tarp prezidento Viktoro Janukovyčiaus ir opozicijos vadovų įvertino su atsargiu optimizmu, kad tai galėtų būti kelias į konstruktyvų klausimų sprendimą.

„Pirmiausia vertinu tai kaip žingsnį link to, kad būtų nutrauktas kraujo praliejimas. Aš dar vis atsargus, nes būdavo sutariama, bet neįgyvendinama, bet jeigu tai yra tikrai nuoširdžiai sutarta, tai aš labai sveikinčiau, nes tai yra žingsnis į tą pusę, kur tikimės“, – sakė L. Linkevičius.

Pasak ministro, ES jau seniai kalba apie tuos dalykus, dėl kurių įgyvendinimo sutarė Ukrainos opozicija su prezidentu. Tai yra: konstitucinė reforma, neeiliniai rinkimai, naujos Vyriausybės suformavimas

„Dabar svarbiausia, kad niekas nesutrukdytų to įgyvendinti, kad nebūtų provokacijų, kurių paprastai atsiranda tokiu metu, kai jau atsiranda susitarimai. Su atsargiais komentarais labai sveikinčiau šitą žingsnį“, – sakė L. Linkevičius.

Ministras teigė, kad ES akys lieka nukreiptos į



Vokietijos ir Prancūzijos užsienio reikalų ministrai Frank-Walter Steinmeier (d.) ir Laurent Fabius Kijeve.



Lietuvos užsienio reikalų ministras L. Linkevičius bendrauja su žurnalistais Briuselyje.

tai, kaip įvykiai toliau klostysis Ukrainoje, ir nuo to gali priklausyti ir tolesni sprendimai dėl sankcijų, dėl kurių įvedimo atsakingiesiems už smurtą ketvirtadienį sutarė ES šalių ministrai.

Ketvirtadienio vakarą Europos Sąjungos užsienio reikalų ministrai sutarė dėl sankcijų – sąskaitų užšaldymo ir vizų draudimo – asmenims, kurie laikytini atsakingais už susidariusią padėtį Ukrainoje. Taip pat nuspręsta atšaukti licencijas tiekimui įrangos, kuri gali būti naudojama represijoms. Tuo pačiu, ministrai nusprendė palengvinti ES vizų išdavimo tvarką paprastiems ukrainiečiams.

Trys ES šalių ministrai – Vokietijos diplomatinės vadovas Frank-Walter Steinmeier, Prancūzijos – Laurent Fabius ir Lenkijos – Radosław Sikorski lankėsi Kijeve, kur susitiko tiek su valdžios, tiek su opozicijos atstovais.

Nukentėjusiems Kijeve padės Lietuvos medikai

Į Kijevą teikti pagalbos nukentėjusiems vyksta medikai savanoriai.

Sveikatos apsaugos ministro Vytenio Povilo Andriukaičio žiniomis, į Ukrainą vyksta vienas gydytojas ir trys rezidentai, visi jie yra savanoriai.

Pasak ministro, trys rezidentai yra iš Respublikinės Vilniaus universitetinės ligoninės Lazdynuose ir vienas iš Kauno miesto greitosios medicinos pagalbos stoties.

Kadangi į Ukrainą vykstantys medikai yra savanoriai, vienintelis jų prašymas – kad jų darbo vietės atsižvelgtų į jų humanitarinį išvykos pobūdį ir galėtų sudaryti lanksčius darbo grafikus, kad tai nebūtų traktuojama kaip pravaikštos. V. P. Andriukaitis informavo, kad Sveikatos apsaugos ministerija medicinos įstaigoms yra parašiusi raštą apie galimybę vyksti savanoriais padėti nukentėjusiems Kijeve, ketinantiems vyksti sudarytų lanksčius darbo grafikus.

Sveikatos apsaugos ministras pridūrė, kad Lietuva nukentėjusiems Ukrainoje teikia visapusišką pagalbą – vaistais, priimami ir gydomi ligoniai. Lietuva šiuo metu nukentėjusiųjų gydymui yra skyrusi 150 tūkst. litų, mūsų šalyje jau gydomi penki ukrainiečiai.

KREIPIMASIS DĖL ĮVYKIŲ UKRAINOJE

Ukrainoje prasidėjo nauja smurto prieš protestuojančius šios šalies piliečius banga. Pranešama apie žuvusius ir sužeistuosius, uždaromi televizijos kanalai, skamba ultimatyvūs reikalavimai. Ukrainos piliečių troškimą gyventi laisvoje valstybėje bandoma numalšinti karine jėga, o į žmonių valią ir siekius neįsikišama. Tačiau iš smurto negimsta tiesa. Smurtas neišsprendžia problemų, o tik kėsina panardinti visa į baimę ir neapykantą. Meldžiame Viešpatį, kad Ukrainos vadovas priimtų sprendimus, kurie leistų pasukti santaikos link. Gyva skaudaus mūsų šalies kelio į laisvę patirtis leidžia mums dar geriau suprasti Ukrainos žmonių išgyvenamas dramatiškas valandas.

Raginame Ukrainos jėgos struktūrų vadovus padaryti viską, kad tučtuojau nutrūktų kraujo liejimas. Tik dialogas gali atvesti į taiką. Kreipdamiesi į Lietuvos tikinčiuosius, raginame juos vienyti su Ukrainos krikščionimis ir melsti Ukrainai taikos bei susitaikymo, prisiminti žuvusius ir kenčiančius šv. Mišiose. Te krikščioniškas solidarumas ir malda lengvina skausmą ir veda taikos link.

Lietuvos vyskupai
2014 m. vasario 19 d.

Michael Laiskonis

Atkelta iš 1 psl.

Už galimybę jauniems Lietuvos virėjams supažinti ir būti įvertintiems vieno geriausių pasaulio kulinarų, LRVKA dėkoja Amerikos ambasada, pristatančiai kulinarines diplomatijos programą Lietuvoje. Amerikos ambasados kultūros *attaché* Nina Murray sako: „Kaip mokytojas, Michael teikia ypatingą svarbą padrašinant jaunus žmones sekti jų profesine aistra, o kaip konditeris, jis tiesiog yra žvaigždė.“

Čempionate varžysis aštuoni stipriausi jauni, ne vyresni nei 26-erių metų amžiaus Lietuvos virėjai. Visi konkurso dalyviai gamins du savo sukurtus patiekalus: karštą patiekalą ir desertą. Karštam patiekalui pagaminti dalyviai naudos viščiuką, kurį patieks su Bearnaise padažu; desertui – džiovintus obuolius, šokoladą ir farino cukrų.

LRVKA info



Saugomų geografinių nuorodų registre – ir lietuviška duona

Europos Komisija įtraukė Daujėnų naminę duoną į saugomų geografinių nuorodų registrą. Taip pat į saugomų geografinių nuorodų registrą įtraukti baviški riestainiai „Bayerische Breze“, vengriškos paprikos „Szentesi paprika“ ir itališkos bulvės „Patata dell’Alto Viterbese“.

Šie produktai papildys per 1 200 jau saugomų produktų sąrašą. Į saugomų produktų sąrašą jau yra įtraukti žemaitiškas kastinys, „Stakliškių midus“, lietuviškas varškės sūris, Seinų/Lazdijų krašto medus ir skilandis.

Bernardinai.lt

Cicero, IL

Cicero miestas paminėjo Vasario 16-ąją

Jau ne pirmus metus Cicero miestas kartu su apylinkių lietuviais pagerbia mūsų kovas už nepriklausomybę, Vasario 16-osios progą miesto centre surengdamas lietuviškos vėliavos pakėlimo iškilmes. Šiemet, stebint gausiam dalyvių būriui, mūsų trispalvė kilo vasario 13 d. 11 val. r.



Svečiai klausėsi sveikinimų ir vaišinosi.



Iš kairės: Cicero miesto patikėtinis V. Garcia, JAV LB Cicero apylinkės garbės pirm. M. Baukus, programos vedėjas J. S. Kociolko, LR gen. kons. Čikagoje M. Gudynas, Cicero miesto patikėtinis D. Raleigh, JAV LB Cicero apylinkės pirm. B. Zalatorienė ir LR garbės kons. S. Balzekas, Jr. Jono Kuprio nuotraukos



Karaliaučiaus kraštas

Vasario 16-osios minėjimas Sovetske (Tilžėje)



Kalba konsulė Natalija Raškauskienė.

Rengėjų nuotraukos

Lietuvos Valstybės atkūrimo 96-ųjų metų proga Lietuvos Respublikos konsulė Sovetske Natalija Raškauskienė pakvietė į šventinį minėjimą, kuris vyko viešbučio „Rossija“ konferencijų salėje. Minėjime dalyvavo ministras patarėjas prof. Bronius Makauskas, visi konsulato darbuotojai, religinių konfesijų atstovai, Sovetsko (Tilžės), Krasnoznamensko (Lazdynų), Slavsko (Gastų), Nemanio (Ragainės) rajonų vadovai, įmonių, organizacijų atstovai, lietuvių kalbos, etnokultūros ir muzikos mokytojai,

lietuvių bendruomenės nariai. Sugiedoti Lietuvos ir Rusijos Respublikų himnai.

Konsulė Natalija Raškauskienė pasveikino šios Lietuvai brangios šventės progą, priminė jos ištakas, perskaitė Lietuvos Respublikos užsienio reikalų ministro Lino Linkevičiaus sveikinimą. Konsulė sakė, kad galime didžiuotis savo istorija ir dabartimi, nes kovo 11-oji – Lietuvos Nepriklausomybės atkūrimo diena – tai Vasario 16-osios tęsinys, kalbėjo apie Kaliningrado srities ir Lietuvos bendradarbiavimą.

Sveikinimo žodį tarė Kaliningrado dūmos deputatas E. Abarius.

Susirinkusieji bendravo, vaišinosi paruoštais patiekalais, didžiuliu pyragu su užrašu „Lietuva“, klausėsi lietuviškos muzikos ir dainų, kurias atliko Sovetsko ir Nemanio ansambliai.

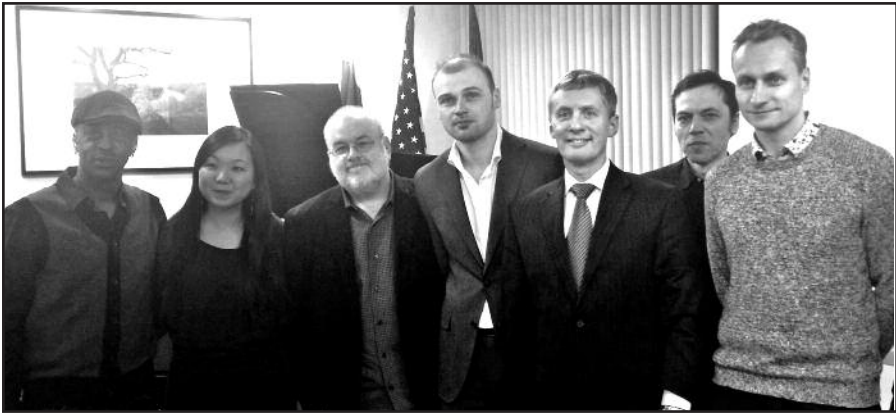
Emilija Algaudė Bukontienė
Uljanovo (Kraupiško) vidurinės mokyklos mokytoja



E. Abarius

New York, NY

LR generaliniame konsulate skambėjo džiazas



Iš k.: Donald Edwards, Lida Oh, David Berkman, Kęstutis Vaiginis, Valdemaras Sarapinas, Aidas Bareikis, Žilvinas Kempinas.

2014 m. vasario 12 d. Lietuvos generaliniame konsulate New Yorke vyko iškilmingas Vasario 16-osios – Lietuvos Valstybės atkūrimo dienos minėjimas. Renginio metu New Yorko miesto mero Bill de Blasio vardu New Yorko Lietuvių Bendruomenę sveikino New Yorko savivaldybės atstovas Stefan Grybauskas „Lietuvai paskelbus savo nepriklausomybę jau prieš 96-erius metus, daugelis jos žmonių New Yorke stipriai prisideda prie miesto gerovės. Man didelė garbė šiandien kartu su lietuvių bendruomene New Yorke dalintis šios įsimintinos datos svarba ir laisvės, lygybės ir teisingumo vertybėmis, kurios mus vienija šiame mieste“, rašoma New Yorko mero B. de Blasio sveikinime.

Generalinis konsulas Valdemaras Sarapinas, tardamas žodį gausiai susirinkusiems tautiečiams New Yorke, ragino didžiuotis savo valstybe, mūsų tvirta ir garbinga vieta tarptautinėje bendruomenėje. „Linkiu, kad Vasario 16-osios džiaugsmas suteiktų mums daugiau stiprybės ir tikėjimo savimi“, – sakė generalinis konsulas. Kartu jis

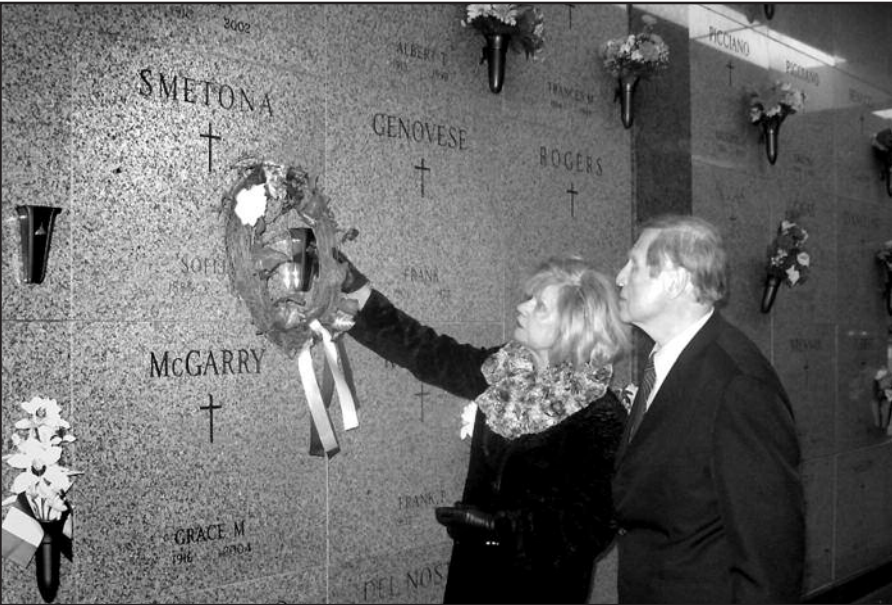
džiaugėsi, kad Lietuvos matomumas tokioje šalyje kaip Jungtinės Amerikos Valstijos nuolat auga ir yra toks didelis įdirbis garsinant Lietuvos vardą tokiame megapolyje kaip New Yorkas, o ir visoje Amerikoje. Jis taip pat pakvietė New Yorko miesto merą Bill de Blasio apsilankyti Lietuvoje.

Tą patį vasario 12-osios vakarą konsulate skambėjo Kęstučio Vaiginio ir žymių New Yorko muzikantų: Donald Edwards, Linda Oh, David Brookman atliekamas džiazas. Po džiaz koncerto buvo atidaryta modernaus meno lietuvių menininkų darbų paroda „Didesniojo dalis“ („Fragment of the Whole“). Atidaryme dalyvavo net du New Yorke gyvenantys žymūs lietuvių menininkai, kurių darbai buvo rodomi šioje parodoje – Aidas Bareikis ir Žilvinas Kempinas.

„Modernaus meno paroda – tai puiki Lietuvos reprezentacija užsienyje, atspindinti šiuolaikinį mūsų meną ir šis darbas neturėtų sustoti“, – sakė A. Bareikis.

LR gen. konsulato New Yorke info ir nuotr.

Pagerbtas LR prezidentas Antanas Smetona



Vasario 16-osios proga LR garbės generalinė konsulė Clevelande Ingrida Bublienė ir JAV LB Ohio apygardos vicepirmininkas dr. Viktoras Stankus aplankė LR prezidento Antano Smetonos amžino poilsio vietą.

E. T. nuotr.

Vasario 16-oji Brighton Parke



Vasario 16 d., sekmadienį, per šv. Mišias Brighton Parko Švč. Mergelės Marijos Nekalto Prasidėjimo parapijos tikintieji paminėjo 96-tąsias Lietuvos nepriklausomybės metines.

Algimanto Barnišio nuotr.

Vasario 16-osios proga – sveikinimas iš New Orleans

NEW ORLEANS
CITY COUNCIL

Proclamation

Whereas, the City of New Orleans is renowned for its food, festivals, famous citizens and foreign visitors; and

Whereas, the City Council takes great pride in paying tribute to events and activities; now, therefore

BE IT PROCLAIMED BY THE CITY OF NEW ORLEANS that the Council recognizes:

Lithuania

Congratulations on the "Occasion of the 96th Anniversary of the Restoration of the State of Lithuania". The United States recognizes the contributions of many thousands of Americans of Lithuanian descent and looks forward to broadening their bilateral partnership with their ancestral home-Lithuania. Happy National Day!

In the name of and by the authority vested in the Council of the City of New Orleans

At the request of City Council President
Jacquelyn Brechtel Clarkson

February 18, 2014

Lietuvos Respublikos ambasadą JAV pasiekė New Orleans (LA) miesto tarybos proklamacija, kuria sveikinami Lietuvos žmonės Valstybės atkūrimo dienos proga.

„Jungtinės Valstijos vertina tūkstančių lietuvių kilmės amerikiečių indėlį ir yra suinteresuota plėsti tarpusavio partnerystę su jų protėvių gimtine, Lietuva“, – rašoma naujojo Orleano miesto tarybos proklamacijoje.

Ambasada primena, kad 2012 m. New Orleans ir Klaipėdos merai pasirašė keitimų protokolą dėl susigiminiavusių miestų ryšių tarp Klaipėdos ir New Orleans užmezgimo.

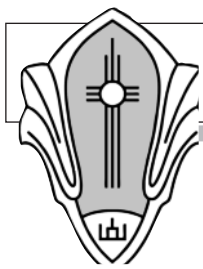
Balzeko muziejuje – Užgavėnių dvasia



Akimirkos iš praeitą šeštadienį, vasario 15 d., vykusių Užgavėnių kaukių dirbtuvių. Kaukes dirbino ir žiemą iš kiemo vijo Maironio lituanistinės mokyklos trečiokai, padedami dailininkių Rasos Ibiaskienės ir Astos Zimkienės, mokytojų bei tėvelių.

Rūtos Akelaitytės nuotraukos





IŠ ATEITININKŲ GYVENIMO

Redaktorė Vida Kuprytė • El. paštas: draugasateitis@gmail.com

Popiežiaus linkėjimas: „pakvipkite avimis“!

Čikagos Sendraugių ateitininkų susirinkime **Renata Žiūkaitė** pristatė Popiežiaus apaštališkąjį paraginimą „Evangelii gaudium“

Čikagos sendraugiai ateitininkai vasario 15 d. susirinko Ateitininkų namuose, Lemonte, susipažinti su Popiežiaus Pranciškaus paskelbtu paraginimu – „Evangelii gaudium“ (Evangelijos džiaugsmas). Šį veikalą pristatė ir diskusijas vedė viešnia iš Lietuvos, buvusi Marijos radijo Ateitininkų valandėlės vedėja Renata Žiūkaitė.

Daugiau kaip 200 puslapių tekstą per vieną susirinkimą sunku apsvastyti, todėl Žiūkaitė nesigilino į paraginimo detales, bet visą pokalbio laiką sky-

rė pagrindinei Popiežiaus minčiai: tikrą džiaugsmą atneša tik nuolat atnaujinamas asmeniškasis susitikimas su Kristumi. Popiežius pastebė, kad pasaulio rinka apgaudinėja žmones. Ji daugina malonumus sintetiniu būdu, kad žmogaus širdis, kuri yra besotė, vis daugiau trokštų materialinių malonumų. Bet žmogaus širdies tie malonumai negali patenkinti – ji vis norės dau-



Renata Žiūkaitė

giau. Pasak popiežiaus, kas savo gyvenime sutiko Jėzų Kristų, tas tikrai išgyveno didžiulį džiaugsmą. Jis rašo: „Tie, kurie priima Kristaus išganymo dovaną, yra išlaisvinami iš nuodėmės, liūdesio, vidinės tuštumos ir vienvėsių. Su Kristumi džiaugsmas nuolat gimsta iš naujo.“

Žiūkaitė taip pat pabrėžė, kad didžiausias vargas žmonių, kurie gyvena be Dievo – jie gyvena neviltyje. Mūsų pareiga juos uždegti, palengvinti jų naštas. Visi, ne tik kunigai, yra pašaukti būti ganytojais. Popiežius vaizdingai nusako, ko reikalaujama iš gero ganytojo – „kvepėti avimi“. Tai reiškia – prisiimti artimo naštas. Žiūkaitė pateikė pavyzdį: viena moteris Brazilijoje dirbo su lušnyno vaikais. Pasiilgęs Utelėtas vaikas, pasiilgęs meilės, apkabina šią mo-

terį, ir ji iš karto užsikrečia tais vabalais. O ji sako: „Aš žinau kad vėl turėsiu utelių, bet negaliu atstumti vaiko.“

Susirinkimo metu Žiūkaitė prisiminė a. a. kun. Arvydą Žygą, kaip gražų Popiežiaus puoselėjamo apaštalavimo pavyzdį. Kadangi prelungtė tik syki buvo kun. Arvydą sutikusi, o salėje buvo nemažai ne tik jį gerai pažinojusių, bet ir su juo augusių bei brenusių, pasidalinta prisiminimais. Kun. Arvydo vaikystės draugas Petras Vytenis Kisielius papasakojo, kad kun. Arvydas visur vėluodavo – „bet ir Kristus vėluodavo! Jis dažnai buvo tempiamas apaštalų, kai sustodavo vargstantį žmogų užjausti“. Pasak dr. Kisieliaus, taip veikė ir kun. Arvydas. Jo vėlavimasis beveik kiekvieną kartą buvo pateisinamas, kai pakeliui į šv. Mišias ar kokį susitikimą, jis būdavo užlaikytas meilės darbo – ar tai nuliūdusį žmogų paguodė ir išklausė, ar tai ligoninėje prie vienišo mirštančio žmogaus budėjo. Kiti pasakojo, kad lietui lyjant, jis atidavė senutei savo lietsargį, o užtikęs neatidengtą kanalizacijos vamzdį gatvėje, stovėjo prie jo, kol atvyko darbininkai jo uždengti – kad niekas neįkristų. Kiekvienas pasakojimas, o jų buvo daug, rodė kun. Arvydo ypatingą jautrumą artimam žmogui.

Diskusijų metu Pranutė Domanskienė gražiai apibendrino Popiežiaus pabrėžiamą paradoksalų Kristaus mokymą. Evangelijos džiaugsmas pasireiškia tik tada, kai myli be išlygų. Tokia meilė dažnai būna skausminga, reikalauja pasiaukojimo, bet ta kančia yra niekis, nes jos išdava – nepaprastas džiaugsmas.

Susirinkimo diskusijų metu geriau susipažinome su pačia prelegente Renata Žiūkaite. Ji jau daug metų lanko kalinius, nuteistus iki gyvos galvos. Su jais meldžiasi, dėsto jiems tikėjimo „Alfa“ kursą.

Popiežiaus paraginimas „Evangelii gaudium“ kol kas nėra išverstas į lietuvių kalbą, bet jį galima perskaityti anglų kalba internete: www.vatican.va/evangelii-gaudium/en/



Dalis Čikagos sendraugių ateitininkų. Pirmoje eilėje, iš k.: Vitalija Padalianienė, Vytautas Stanevičius, Čikagos sendraugių pirmininkė Pranutė Domanskienė, Renata Žiūkaitė, Aldona Kamantienė. Stovi iš k.: Daina Čyviene, Pranas Prancišius, Vida Kuprytė, Ona Daugirdienė, Vida Maleiškienė, Karolina Kubilienė, Petras V. Kisielius, Irena Polikaitienė, Daiva Kisielienė, Raminta Marchertienė, Rita Kaufmanienė ir Ramunė Kubiliūtė.

Jono Kuprio nuotr.

Parinkta Metinė tema

Po ilgų diskusijų Š. Amerikos ateitininkų taryba (ŠAAT) susitarė dėl 2014 metų temos. Lietuvos vyskupų konferencijai paskelbus šiuos metus „Šeimos metais“, Tarybos nariai manė, kad ypač tiktų tema, kuri aiškiai atkreiptų dėmesį į šeimą ir šeimyniškumo principą. Nusprendė pasiskolinti Vilniaus arkivyskupo Gintaro Grušo pasiūlytą temą – „**Ateitininkijos šeima ir ateitininkų šeimos**“. Ji jau paskelbta kaip liepos mėnesį įvyksiančio Ateitininkų Federacijos jubiliejinio suvažiavimo tema. Tikime, kad skelbdami šią temą, paskatinsime susimąstyti ir išsikalbėti apie mūsų šeimų svarbą.

Dr. Tomas P. Girnius
ŠAAT pirmininkas

Šeimos metų gavėnios susikaupimo diena

ATEITININKŲ NAMUOSE

veda **kun. Nerijus Šmerauskas** iš Kanados

ŠEŠTADIENĮ, KOVO 15 D.

PROGRAMA

9 val. r. – Registracija
9:30 val. r. Prasideda pokalbiai, giesmės, diskusijos
12 val. p. p. – Pietūs
1 val. p. p. – Pokalbis
2 val. p. p. – Atgailos ir sutaukinimo pamaldos
2:30 p.p. – Išpažintys



ATEITININKŲ NAMAI

1380 Castlewood Dr., Lemont, IL

Registruotis: ritadaiva@gmail.com
630-355-7339

Visi kviečiami dalyvauti!

Prasidėjo registracija į Sendraugių–2 stovyklą

„Mūsų dienos kaip šventė“ – tai Ateitininkų Sendraugių stovyklos–2 šūkis. Stovykla vyks š. m. birželio 22–28 d. Amerikos lietuvių Romos katalikų federacijos stovyklavietėje Dainavoje, Manchester, MI. Kviečiami dalyvauti suaugę žmonės su šeimomis ar pavieniui. Norintys dalyvauti registracijos anketą teirautis el. paštu: sendraugiai2@gmail.com Daugiau informacijos ir nuotraukų iš pereinusių stovyklų rasite Facebook puslapyje, jei įrašysite „Sendraugiai 2“



Šiaurės Amerikos ateitininkų konferencija

2014 m. rugpjūčio 15–17 d.

Washington, DC

Kviečiame dalyvauti!

Ruošia Š. Amerikos ateitininkų valdyba



Vienas ankstyvesnių Shirley Temple vaidintų filmų – 1934 m. miuziklas „Stand Up and Cheer“



Kadras iš 1934 m. filmo „Bright Eyes“: Jane Withers (kairėje) ir Shirley Temple

Temple – ne šventykla, o žavingoji kino aktorė

On the good ship lollipop

Its a night trip into bed you hop

And dream away

On the good ship lollipop.

(dainelė iš 1934 m. kino filmo „Bright Eyes“)

Liūdna žinia apskriejo pasaulį. Š. m. vasario 10 d. savo namuose netoli San Francisco mirė garsi aktorė Shirley Temple, sulaukusi 85-erių metų. Ši moteris buvo retas pavyzdys: nepabijojusi atsisveikinti su kinu, ji pradėjo naują karjerą.

Shirley Temple gimė 1928 metais balandžio 23 d. Santa Monicoje, CA buhalterio šeimoje. 1930 m. per Didžiąją depresiją ji jau žavėjo pasaulį savo dailiomis garbanėlėmis, duobutėmis skruostuose ir neeiliniu talentu. Tuo metu Shirley buvo vos dveji, tačiau tai nesutrukdė jai laimėti „Oskarą“. 1935 metų pradžioje Temple pelnė specialų JAV Kino akademijos apdovanojimą už „ypatingą indėlį kine“. Tuo metu ji uždirbdavo daugiau negu kai kurios suaugusios kino žvaigždės, tokios kaip Clark Gable, Bing Crosby, Robert Taylor, Gary Cooper ir Joan Crawford.

Kai Temple sulaukė trejų, mama paskatino ją lankyti šokių pamokas: dar visai vaikas Shirley jau puikiai šoko stepą. Šokių pamokos pasitarnavo 1934 metais, kai mergaitė pelnė dar didesnę šlovę kino filme „Bright eyes“.

Per ketverius metus ji tapo didžiausia Hollywoodo žvaigžde: tikras mielumo išikūnijimas – ne vienam Shirley krito į širdį. Shirley Temple tapo Amerikos sensacija. Motinos rengė savo dukras suknėlėmis, panašiomis į mažosios aktorės. Taip pat buvo išleista ją vaizduojančių lėlių, dabar labai paklausių tarp kolekcininkų. Turbūt dar ilgai ji bus populiariausia Amerikos vaikų aktorė.

Per savo aštuntąjį gimtadienį (iš tikrųjų jai tuomet sukako devyneri, bet kino studija norėjo, kad ji atrodytų jaunesnė) Shirley Temple gavo daugiau nei 135 tūkstančius dovanų iš viso pasaulio (tai nurodoma 1978 metais rašytojo Robert Windeler išleistoje biografijoje *The Films of Shirley Temple*).



Walt Disney „Academy Awards“ apdovanojimą už filmą „Snow White and the Seven Dwarfs“ iškilių metų Hollywoode 1939 m. vasario 23 d. įteikia mažoji Shirley.

Grandiozinis sezono atidarymas.

Kino „METROPOLITAIN“

PREMJERAI

SHIRLEY TEMPLE

ČING-ČING

Originali filma iš gyvenimo Tolimuose Rytuose. Džunglės, plėšikai ir aklas keleivis.

Shirley Temple partneriai yra Alice Faye, Robert Young, Artur Treacher ir kiti.

Platinant amerikietiškus filmus užsienyje tekdavo ne tik įgarsinti kitą kalbą (dažniausiai vokiškai), bet ir pakeisti pavadinimą. Taip ir atsitiko, kai 1936 m. „20th Century Fox“ filmas „Stowaway“ Europoje tapo „Čing-Čing“ (pagal Shirley Temple vaidintą rolę)

Tarp dovanų buvo gyvas kengūriukas iš Australijos ir apdovanojimą pelnęs Jersy veislės veršiukas, kurį jai skyrė Oregono moksleiviai.

Manoma, kad ji padėjo išgelbėti nuo bankroto kino studiją „20th Century Fox“, suvaidinusi filmuose „Curly Top“ ir „The Littlest Rebel“.

Dėl didžiulio jos populiarumo tuometis JAV prezidentas Franklin D. Roosevelt pareiškė: „Kol mūsų šalis turi Shirley Temple, mums viskas bus gerai.“ „Kai žmonių dvasia prislėgta per šią Depresiją labiau negu bet kada, nuostabu, kad vos už 15 centų amerikietis gali nueiti į kiną, pamatyti besišypsantį vaiko veidą ir užmiršti savo rūpesčius“, – sakė šalies vadovas.

Ilgainiui Shirley Temple tapo dailia jauna moterimi, tačiau žiūrovams ji nebeatrodė įdomi, todėl aktorė karjerą baigė būdama 21 metų. Po to, kai moteris sukūrė šeimą, ji išgarsėjo kaip verslininkė ir politikė, diplomatė. Temple augino vaikus, o vėliau ėmė aktyviai dalyvauti politikoje ir dirbo diplomatinuose postuose respublikonų administracijoje, tarp jų – ambasadorės Čekoslovakijoje per istorinį komunizmo žlugimą 1989 metais.

„Turiu vieną patarimą tiems jūsų, kurie norite gauti apdovanojimą už gyvenimo pasiekimus. Pradėkit anksti“, – pajuokavo ji 2006 metais, kai buvo pagerbta Ekrano aktorių gildijos apdovanojimu. Tačiau ji tą vakarą taip pat sakė, kad didžiausi jos vaidmenys yra žmonos, motinos ir senelės. „Nėra

nieko, kas (prilygtų) tikrai meilei. Nieko“, – sakė ji.

1967 metais ji nesėkmingai dalyvavo Kongreso rinkimuose kaip respublikonų kandidatė. Richard Nixon, 1969 metais tapęs prezidentu, paskyrė ją nare JAV delegacijos Jungtinių Tautų Generalinėje Asamblėjoje. 8-ajame dešimtmetyje ji buvo JAV ambasadorė Ganoje, o vėliau – JAV protokolo tarnybos vadovė.

1999 metais Amerikos filmų institutas, sudaręs 50 didžiausių ekrano legendų sąrašą, skyrė Shirley Temple 18 vietą. Ji suvaidino dešimtyse filmų, o jos garsiąją dainelę „On the Good Ship Lollipop“ traukdavo ne vienos kartos širdis.

Po aktorės mirties liko trys jos vaikai: Lori, Charlie ir Linda.

Shirley Temple pažinojo ir mylėjo visas pasaulis – net ir maža tolima šalis prie Baltijos jūros vardu Lietuva. Šiandien, prisimenant legendinę kino aktorę, jos talento gerbėjams siūlau kartu pasklaidyti „laikinosios sostinės“ spaudą ir iš arčiau pajusti tą meilę jai, kuri plakė jaunųjų lietuvių širdelėse...

Kaip dideliems, taip ir mažiems

Bene pirmasis laikraštis Lietuvoje rašęs apie Shirley Temple buvo Vinco Rastenio redaguojamas *Diena*. Čia, tarp kitko, netrūko nei spalvingų istorijų, nei bulvarinių skandaliukų apie šią kino ekrano pažibą. Pavyzdžiui, 1936 m. rugpjūčio 16 d. laidoje atspausdintas intriguojantis straipsnis „Mažiausioji ekrano žvaigždė Shirley Temple“, kuriame, tarp kitų dalykų, rašoma (kalba netaisyta – R. M. Lapo pastaba):

Nukelta į 8 psl.

Shirley Temple

Atkelta iš 7 psl.

Amerikoje vaikams didžiausias pavojus jų vogimas. Štai pavasarį Marlena Dietrich pabėgo iš Amerikos, nes jos dukrelę norėjo pavogti. O šiomis dienomis Omahoje areštavo vieną kidneiperį (vaikų vagį) kuris kėnsinosi pavogti mažutę Shirley reikalaudamas vaduotpinigių net du milijonu dolerių. Už du milijonu dolerių ji galinti laisvai vaikščioti iš studijos iki savo lėlių. Shirley Temple! Kokia stebuklinga mergaitė! Ir nieko stebėtino, jeigu kidneiperiai jos tyko...

Po puikaus šokimo „hula“ šokio filme „Garbanota galvutė“ Shirley buvo išrinkta vienos Havajų genties „princese“ ir jos populiarumas po to pasidarė tikrai nepaprastas. Po nepaprasto pasisekimo „Mažutė maištininkė“ kur rodomas šiaurinių ir pietinių Amerikų karas dėl vergijos, Amerikos Legiono 43-sis pulkas nutarė jai suteikti garbės pulkininko laipsnį. Šio titulo suteikimas jai leidžia prie savo vardo pridėti „Amerikos legiono garbės pulkininkas“. Po kurio laiko ir kitas Amerikos legonas suteikė jai garbės adjutanto titulą. Ben Ross, Idaho gubernatorius jai suteikė Kentucky, Nevados ir New Jersey gubernatoriaus titulą. Visa šita parodo, kad ji yra nepaprastas kūdikis, kad ji yra susidomėjimo ir susižavėjimo objektas, kaip dideliems, taip mažiems...

Dabar Amerikoje su Shirley paveikslu gaminami piešiniai, žaislai, albumai, balionai. Prancūzijoje gaminamos lėlės, Shirley „sesutės“. Jau ir dainelės daug kur skamba apie Shirley. Prancūzijoje yra jos jaunų gerbėjų klubas „Club Shirley“, kuris turi narių net 40,000! Anglijoje taip pat jau įsisteigė tokie klubai. Niekados dar tokio amžiaus vaikas nebuvo toks garsus ir populiarus, neturėjo tokios renommees.

Populiarumas = \$\$\$

Štai ką laikinosios sostinės gyventojai skaitė atsiskleidę Dienos 1937 m. rugsėjo 5 d. septintąjį puslapį – „Širley Temple prieš Klarką Gebli“:

Apie bet kurios kino žvaigždės populiarumą Amerikoje sprendžiama pagal kino teatrų pajamas. Išeinant iš to mokami ir honorarai. Lig šiol publikos mėgiamiausių kinų artistų pirmoje eilėje buvo Klarkas Gebl. Tačiau neseniai tą vietą jis turėjo užleisti mažajai „žvaigždutei“ – Širley Temple.

Artistai stropiai seka savo populiarumo kilimus bei kritimus. Nuo to, kokią vietą užima negailėstingame, kinematografininkų kasos pajamų duomenimis paremtame sąraše, pareina jų būsimosios rolės ir honorarai. Todėl nenuostabu, kad Klarkas Gebl daro visas pastangas šią dvikovą laimėti. Neseniai jis ryžosi atgauti savo senas pozicijas vaidinantis vienoje filmoje kartu su Širley Temple. Bet šis sumanymas sutinka daug kliūčių: pirmiausia, sunku parašyti tinkamą scenarijų, kuris, be kitko, suteiktų abiem artistam vienodai svarbias roles. Turėdamas



Atmintina akimirka iš 1939 m. Walter Lang filmo „Susannah of the Mounties“ Shirley Temple ir Randolph Scott

galvoj nuolat augantį Roberto Tailero ir Torno Povero populiarumą, Klarkas Gebl nori juo greičiau su Shirley Temple filmuotis, bijodamas, kad bedelsiant netektų jam vaidinti jos meiluzio rolę.

Tėvų požiūris į vaiko nuosavybę

Keletą įdomių straipsnių apie Shirley Temple galima užtikti ir kitame, anuometiame kauniečių mėgstame bulvariam savaitraštyje *Sekmadienis* (redaktorius Stasys Sadauskas). 1936 m. spalio 18 d. laidoje skaitome straipsnį „Ką kalba apie Shirley Temple: Faktai, gandai, anekdotai iš nuostabiosios artistės gyvenimo Hollywoode“:

Shirley Temple jauniausios kino žvaigždės tėvai, kurie gauna astronomiškus honorarus už savo dukters vaidybą Hollywoode, laiko antimorališka duoti jai kiek pinigų. Tos mergaitės asmenišką biudžetą tesiekia tik keletą centų. Įdomiausia, kad mažoji artistė su savo pinigais labiausiai mėgsta eiti lažybų. Tai jos silpnybė. Vienas New Yorke žurnalistas, aplankęs šią visuomenės simpatiją Nr.1, iš karto buvo nustebintas jos komerciniais pasiūlymais. „Einu lažybų, kad pirmam pasitaikusiam žurnale ar laikrašty bus mano fotografija“ (spaudos atstovą gundė Shirley Temple – R. M. Lapo pastaba). Žurnalistas sutiko. Suprantama, pirmam pasitaikusiam laikrašty buvo mažosios garsenybės fotografija ir ji lažybas laimėjo.

Be milžiniškų honorų už Shirley Temple vaidybą, jos tėvai turi dar vieną rimtą pajamų šaltinį, tai tas mažosios garsenybės sisteminis žaislų ir knygų išpardavimas. Žaislus ir knygas ji labai mėgsta ir nuolat juos keičia. Ypač švenčių išvakarėse žaislų

krautuvės iš Shirley Temple motinos išperka visus jos dukters sunauduotus žaislus, kurių publika pagėdauja net rungtyniaudama. Vien tik pereitų Kalėdų metu tokių žaislų buvo parduota už 18,000 dolerių.

Shirley Temple su šeima gyvena gan kukliai. Visa ką artistė uždirba, dedama į banką jos asmeninėm sąskaiton ta sąlyga, kad ji galės juos išsiimti, kai taps pilnametė. Visai neseniai Sherley vyresnis brolis norėjo vesti ir gauti tam tikrą pašalpą iš sesers jau gan didelis einamosios sąskaitos, tačiau motina broliui pareiškė, kad jei jis negali aprūpinti žmonos, tai iš sesers negaus nei cento. Šeima turi gana kuklų butą ir teturi vieną tarnaitę. Ilgą laiką jaunoji artistė neturėjo net auklės.

Shirley Temple dar neturi didybės manijos pažymių, bet ji baisiai pavydulingai reaguoja į kitos artistės analoginį pasiekimą. Mat jau atsirado jai konkurentė, mažutė artistė Džen Uizors (t. y. Jane Withers, kuri kartu su ja vaidino 1934 m. kino komedijoje „Bright Eyes“ – R. M. Lapo pastaba). Net buvo prieita prie to, kad susitikusios „konkurentės“ susimušė. Tarp kito, ir jaunųjų tėvai neapkenčia vieni kitų, kas sudaro begalės juoko ir kalbų Hollywoode.

Konkurentė lietuvaitė iš Čikagos?

Valerija Sinkiutė (ekrane Viola Mae) gimė 1934 m. gegužės 21 d. Marijos ir Petro Sinkių šeimoje Čikagoje. Būdamą vos kelerių metų amžiaus pradėjo dainavimo pamokas Čikagos muzikos kolegijoje. Netrukus ponias Sinkienė nuvežė savo dukrytę į Hollywoodą. Ten jinai stojo į „screen test“ bandymus „Cudiacolor“ studijoje. Šios firmos savininkas bei visas personalas tvirtino, jog Valytė – rimta konkurentė tuomet ekrane išgarsėjusiai Shirley Temple.

Apie jos gabumus rašė ne tik Hollywoodo, bet ir Lietuvos spauda. Hollywoode leidžiamas *Polish Art and Film* 1937 m. spalio numeryje rašoma, jog „Viola Mae, four years of age, very talented and destined to be the sensation of tomorrow“, o kaunietiškis *Pasaulio lietuvis* 1938 m. rugpjūčio 15 d. laidoje tvirtino: „Vos tik Viola pasirodė drobyje, gausingi vaikai sukruto, ėmė ploti ir reikšti džiaugsmo. Graži garbanuotė gyvai, aiškiai angliškai šnekasi su filmų direktoriumi apie tėvus, vaizdžiai deklamuoja porą dalykėlių.“

„Warner Brothers“ kino studijos sukurtuose filmuose Viola Mae vaidino su legendiniais aktoriais Humphrey Bogart, Don Ameche ir Walter Pigeon. Deja, Viola apleido ekraną vardan gilesnio pašaukimo – muzikos. Vėliau Sinkiutė ištekojo už Lamar Miller, tapo pianiste, o Shirley Temple vis garsėjo pramogų pasaulyje.

Shirley Temple fenomenas

„Dimples“ („Duobutė“ – taip žiūrovai vadino savo numylėtą kino žvaigždę – R. M. Lapo pastaba) išsiskyrė iš vaikų aktorių savo žinojimu iki kada reikia užaugti. Kodėl kino žvaigždė Shirley Jane Temple tapo ambasadorė Shirley Temple Black? Atsigręžiant į jos karjerą, galime spėti, jog tai lėmė tvirtą išorinio vadovavimo bei retų vidinių jėgų derinys. Shirley Temple sėkmės rezultatas 1935–1940 m. buvo net septyniolika suvaidintų filmų. Tuomet ji nebuvo net paauglė. Ir kaip galėjo vaikas išlaikyti tokią įtampą be asmeniškos vidinės žalos sau? Iš pradžių atrodė, kad, ko gero, neatlaikys spaudimo. Gerbėjai pasikeitė jai tapus paaugle. Sulaukus penkiolikos ji laikinai „išėjo į pensiją“, ištekojo būdama septyniolikos, o išsiskyrė po ketverių metų. Tradicinis Hollywoodo scenarijus?

Iš tikrųjų – ne visai taip. Antrąsyk Shirley, būdama 22 metų, ištekojo už Charles Alden Black, su kuriuo laimingai gyveno daugiau nei penkis dešimtmečius. Ramiai augino savo vaikus, retsykais pasirodydavo televizijos ekrane, kol pajuto savo antrašį pasaulimą – tai, ko daugelis buvusių žvaigžių stokoja.

Ji pasuko į politiką. Tapo diplomate, sulaukusia daug pagyrimų dėl savo pasišventimo bei pareiginumo. Tai buvo visų sričių Ambasadorė iš didžiosios raidės.

Tokia buvo Shirley Temple.

Parengė
Raimundas Marius Lapas

Istoriniai dokumentai ir nuotraukos
iš R. M. Lapo archyvo

Kino „METROPOLITAIN“

PREMJERA!

Pirmąkart Kaune!

Mėgiamiausia ir didžiausia mūsų laikų artistė

ŽVAIGŽDĖ

Shirley Temple

savo naujausioje, virtuoziškoje filmoje

Mažasis Bengalijos šaulys

Rekrutas Willie Winkle

Pagal Rudyard Kipling'o apysaką.

Vokiečių kalba.

Filmos siužetas imtas iš šių laikų gyvenimo, jaudinantis, jis verčia plakti suaugusio ir vaiko širdį ir pergyventi jį kartu su didžiuoju artistu kūdikiu. Kai šautuvai pyškina ir raiteliai iekia—pulkas puola į anpuolį. • Jūs žinosite, kad matėte vieną iš didžiausių mūsų laikų filmą. • Filma, kuri yra lygiavertė autoriui. • Nuotykiškai, kaip tik Kiplingas galėjęs juos aprašyti. • Ši filma skirta visiems — suaugusiems ir vaikams.

Geriausias artistų sąstatas:

Shirley Temple, Victor McLaglen, C. Aubrey Smith ir June Lang.

John Fordo režisūra.

Prieš Fox'o pasaulinė apžvalga ir Lietuvos kronika.

Rež. John Ford 1937 filmas „Wee Willie Winkle“ su Shirley Temple Lietuvos kino teatruose buvo rodomas „Mažojo Bengalijos šaulio“ pavadinimu. Kauno „Metropolitaino“ kino teatro reklaminė skrajutė.



Parengė Vitalius Zaikauskas

LIETUVA IR PASAULIS

Prasidėjo Vilniaus knygų mugė



Prasidėjo jubiliejinė Vilniaus knygų mugė, kviečianti iš naujo atrasti „Lietuvos Homerą“. Dainiaus Labučio (ELTA) nuotr.

Vilnius (ELTA) – Penkioliktoji Tarptautinė Vilniaus knygų mugė vasario 20–23 dienomis kviečia prisiminti lietuvių literatūros pradininką Kristijoną Donelaitį bei atsiversti klasikinę literatūrą.

Atidarymo renginyje milžiniškas laikrodys simboliškai atsisuko iki 2000-ųjų – būtent tuomet surengta pirmoji Tarptautinė Vilniaus knygų mugė. Takart į renginio šurmulį išitraukė per 30 tūkst. lankytojų, pastaraisiais metais mugės lankytojų skaičius padvigubėjo.

Pirmuosius šiemetinės mugės lankytojus iš Pietų Korėjos sveikino

šalies vadovė Dalia Grybauskaitė. Ji kvietė iš naujo atsiversti laikui nepasiduodančias knygas ir pažinti nekinančias vertybes.

Kultūros ministras Šarūnas Birutis ragino lankytojus iš naujo pažinti „mūsų Homero“ – K. Donelaičio kūrybą.

Šiomet Vilniaus knygų mugėje rengiami K. Donelaičio „Metų“ skaitymai, kuriame savo jėgas išmėginti skaitant hegzametą gali kiekvienas mugės lankytojas.

Mugės atidarymo iškilmėse tylos minute buvo pagerbti žuvusieji Ukrainoje.

Registruojasi balsuojantieji užsienyje

Vilnius (BNS) – Pageidavimą per prezidento ir Europos Parlamento (EP) rinkimus balsuoti užsienyje jau deklaravo daugiau kaip 1,5 tūkst. Lietuvos piliečių.

Vyriausiosios rinkimų komisijos (VRK) pirmininko Zenono Vaigausko duomenimis, daugiausia – 150 – užsiregistravusiųjų yra Lietuvos ambasadoje Jungtinėje Karalystėje. 118 Lietuvos piliečių jau registravosi ambasadoje Airijoje, 57 – JAV.

Europos Sąjungos (ES) valstybėse narėse gyvenantys Lietuvos piliečiai

turi ne tik nurodyti, kur jie pageidauja balsuoti – balsavimo vietoje ar paštu, – bet ir už kurios šalies kandidatų sąrašą. ES priklausančiose šalyse gyvenantieji gali balsuoti už tos valstybės politikus, nebūtinai už Lietuvos.

Rinkėjai registruotis VRK elektroninėje sistemoje gali iki balandžio 18 dienos. Paprastai užsienyje balsuoja 16–18 tūkst. Lietuvos piliečių.

Prezidento rinkimai vyks gegužės 11 dieną, Europos Parlamento – gegužės 25 dieną.

Registruojamos paraiškos prezidento rinkimams

Vilnius (BNS) – Vyriausioji rinkimų komisija (VRK) vasario 20 d. pradėjo registruoti pretendentes dalyvauti prezidento rinkimuose. Pareiškiniai dokumentai jau priimami nuo vasario 20 iki kovo 7 dienos.

Registruodamiesi pretendентаis politikai jau turi būti sumokėję 11,5 tūkst. litų siekiantį rinkimų užstatą. Įregistravusi pareiškinius dokumentus VRK ne vėliau kaip per tris dienas pretendentes įteiks parašų rinkimų lapus.

Kandidatais bus registruojami tik tie pretendentes, kurie iki kovo 27 dienos įteiks VRK ne mažiau kaip 20 tūkst. jų kandidatavimą remiančių rinkėjų parašų.

Politinės kampanijos dalyviais yra užsiregistravę 18 asmenų: dabartinė Prezidentė Dalia Grybauskaitė, Darbo partijos kandidatas Seimo narys Artūras Paulauskas, Lietuvos socialdemokratų partijos kandidatas Europos Parlamento narys Zigmantas

Balčytis, Vilniaus miesto meras Artūras Zuokas, Lietuvos žaliųjų partijos keliamas Seimo narys Linas Balys, Kaišiadorių rajono gyventojas Alfredas Aliukevičius, vilnietis Antanas Mickevičius, prezidento Algirdo Brazausko našlė Kristina Brazauskienė, visaginietis Jurijus Subotinas, Lietuvos valstiečių ir žaliųjų keliamas Ignalinos meras Bronis Ropė, Lietuvos lenkų rinkimų akcijos vadovas, europarlamentaras Valdemaras Tomaševskis, Kovo 11-osios Nepriklausomybės Atkūrimo Akto signataras Rolandas Paulauskas, „Lietuvio kalendoriaus“ leidimu išgarsėjusi Danutė Balsytė-Lideikienė, vairuotojas Jonas Lašinis, partijos „Tvarka ir teisingumas“ pirmininkas europarlamentaras Rolandas Paksas, Seimo narys Naglis Puteikis, Kovo 11-osios Nepriklausomybės Akto signataras Zigmas Vaišvila, Dangirdas Mikšys.

Prezidento rinkimai vyks gegužės 11 dieną.

JAV paskelbė sankcijas Ukrainos valdininkams

Washingtonas (ELTA) – Jungtinės Valstijos paskelbė pirmąsias sankcijas Ukrainos valdžios atstovams. Kaip vasario 19 dieną Washingtone pareiškė vienas JAV diplomatas, nuspręsta neišleisti į šalį 20 vyriausybės atstovų ir kitų funkcionierių, kuriems tenka atsakomybė „už žmogaus teisių pažeidinėjimus bei politines represijas Ukrainoje“. Pavardžių jis neivardijo, tačiau sakė, kad tai yra asmenys „vadovybės grandinėje“, nurodę pulti

protestuotojus Kijeve.

Diplomatas pabrėžė, kad kelionių draudimas paskelbtas ne kariuomenės atstovams, nes šie nedalyvavo neramumuose. Kartu jis pareiškė savo susirūpinimą dėl Prezidento Viktoro Janukovyčiaus sprendimo pakeisti ligšiolinį kariuomenės vadą, kuris yra sakęs, kad niekas negali naudoti ginkluotųjų pajėgų tam, „kad būtų apribotos piliečių teisės“.

Nauji bažnytinių institucijų vadovai

Roma (Vatikano radijas) – Vasario 19 dienos potvarkiais popiežius Pranciškus patvirtino Rytų Bažnyčios kongregacijos prefektą kardinolą Leonardo Sandri ir Popiežiškosios krikščionių vienybės tarybos pirmininką kardinolą Kurt Koch jų pareigose. Pirminame, kad po popiežiaus Pranciškaus išrinkimo Šventojo Sosto dikasterijų vadovai pareigas ėjo laikinai, iki naujų popiežiaus sprendimų, iki asmeninių susitikimų su jais.

Popiežiaus potvarkiais į minėtų institucijų tarybas buvo įtraukti nauji nariai ir dar penkeriems metams patvirtinti dauguma iki šiol taryboms priklaususių narių.

Kitu potvarkiu Pranciškus paskyrė Brazilia miesto ir arkivyskupijos, Brazilijoje, vyskupą augziliarą Marcony Vinicius Ferreira, gimusį 1964 metais, iki šiol arkivyskupijos generalinį vikarą.

Korėjos pusiasalyje vyksta šeimų susitikimo šventė



Seulas (ELTA) – Daugiau kaip 100 Pietų Korėjos piliečių vasario 20 d., ketvirtadienį, patraukė link Šiaurės Korėjos sienos, kur prasidėjo pirmasis nuo 2010 metų Korėjos karo išskirtų šeimų susitikimas. EPA-ELTA nuotr.

Vokietijoje suimti keturi įtariamai teroristai

Berlynas (ELTA) – Vokietijos teisėsaugos pareigūnai pranešė suėmę keturis turkų kilmės asmenis, įtariamus prisidėjus prie 2013 m. atakos prieš JAV ambasadą Ankaroje.

Keturi vyrai, kurių amžius svyruoja nuo 32 iki 40 metų, kaltinami priklausantys radikalios kairės „Revoliucinei liaudies partijos-fronto“ (Revolutionary People's Liberation

Party-Front) organizacijai, kurią Turkija, JAV ir Europos Sąjunga yra įtraukusi į teroristinių grupių sąrašus. Remiantis Vokietijos įstatymais, suimtųjų asmenybės nėra atskleidžiamos.

Federaliniai prokurorai įtaria, kad vyrai gruputei padėdavo rinkti lėšas ir verbuoti naujus narius Vokietijoje ir Nyderlanduose.

Popiežius Pranciškus neatsisako argentinietiško paso

Buenos Airės (ELTA) – Priešingai, nei jo pirmtakai, popiežius Pranciškus ir toliau ketina naudotis savo argentinietišku pasu. Praėjusią savaitę jis susisiekė su Argentinos ambasadoriumi Romoje ir informavo jį apie savo sprendimą.

Vidaus reikalų ministerija Buenos Airėse paskelbė Jorge Bergoglio – toks yra popiežiaus pasaulietinis vardas – naujo paso ir asmens tapatybės kortelės nuotraukas.

Paso nuotraukoje 77 metų Katalikų bažnyčios vadovas nufotografuotas su savo balta popiežiaus sutana ir

galvos apdangalu. Paprastai argentiniečiai paso nuotraukose turi būti vienplaukiai. Šis popiežiaus gestas kelia mums pasididžiavimą, sakė Argentinos vidaus reikalų ministras Florencio Randazzo. Pranciškus, anot jo, apsisprendė keliauti „kaip ir kiekvienas kitas Argentinos pilietis“ ir pasikeitė savo pasą bei asmens tapatybės kortelę.

Katalikų bažnyčios vadovas ir Vatikane gyvenantys kardinolai gali naudotis Vatikano, kaip suverenios valstybės, išduotais diplomatiniais pasais.



Parengė Dainius Ruževičius

OLIMPIADA

Lietuvos olimpiečius Sočio olimpinėse žaidynėse lydėjo ašaros, plyšusios kelnės, džiaugsmas nepargriuvus ar laimėjus 70-tą vietą

Sportininkų džiaugsmas olimpinėse žaidynėse iškovojus 70–80 vietas, aplenkus tik retai sniegą matančių egzotiškų Afrikos šalių atstovus, vilties šviesulys laimėti pirmąjį Nepriklausomos Lietuvos žiemos olimpinį žaidynių medalį ir netrukus sekusios sportininko ašaros ar pasirodymo metu suplyšusios olimpiečio kelnės – visą tai patyrė Lietuvos sportininkai Rusijos mieste Sočyje vykstančiose XXII žiemos olimpinėse žaidynėse.

Nors lietuvių sportininkų delegacija Sočyje buvo pati gausiausia nuo pat Lietuvos Nepriklausomybės atkūrimo, nė vienam iš 9-ių šiose žaidynėse dalyvavusių mūsų šalies atletų nepavyko į namus parvežti jokio apdovanojimo.

Žiemos žaidynių olimpinio medalio mes jau laukiame 23 metus ir savo svajas apie jį turime atidėti dar bent jau ketveriems metams – viltingai žvelgdami į būsimąją, 2018 m. Pietų Korėjoje vyksiančią žiemos olimpiadą.

Svarbu ne laimėti, o dalyvauti

Lietuviai neturėjo nei jėgų, nei ambicijų kautis dėl pergalių Sočio žaidynėse. Atkūrus šalies nepriklausomybę Lietuvos sportininkai žiemos olimpiadose dar neiškovojo nė vieno medalio. Lietuviams vėl nelemta džiaugtis savo šalies atletų pergalėmis žiemos žaidynėse.

Daugelis Lietuvos sportininkų į Sočį vyko lyg turistai ar sporto sirgaliai ir net negalvojo apie aukštesnę vietą, mėgavosi juos supančia olimpine dvasia.

Galime sakyti, kad į olimpines žaidynes patenka ne visos šalys, todėl vien dalyvavimas didžiausiame žiemos sporto renginyje tokiai valstybei kaip Lietuva yra didžiulis laimėjimas.

Posakis „svarbu ne laimėti, o dalyvauti“ kaip reta tiko Lietuvos olimpinei rinktinei. Aštuoni lietuviai ir Lietuvos pilietybę gavusi amerikietė Isabella Tobías Sočio olimpiadoje apie prizines vietas net nesvajoto. Viršūnė daugeliui atletų – net ne pirmasis dešimtukas.

Olimpinis tikslas – kaip trasoje nepargriūti

„Mano didžiausia svajonė olimpinėse žaidynėse būtų patekti į 30-uką, – neslėpė 21 metų slidininkas Vytautas Strolia. Ir patikslino: – Bet dar ne šiose žaidynėse. Šioje olimpiadoje tikiuosi pakliūti bent į 60-uką.“ Tačiau ir ši sportininko svajonė neišsipildė – sportininkas buvo paskutinis.

„Palaikykite Lietuvos slidininką. Nagi, Vytautai, pirmyn, pirmyn“, – prie finišo tiesiosios esančiose tribūnose gaudė lenktynių komentatoriaus balsas. Sočio olimpiadoje debiutavęs V. Strolia tuo metu iš paskutiniųjų įveikinėjo paskutinius metrus, o už jo nugaros jau nieko nebuvo – 21-erių Lietuvos slidininkas finišą skiatlono lenktynėse pasiekė paskutinis. Tuo metu tribūnos jau buvo aptuštėjusios, o čempionu tapęs šveicaras D. Cologna buvo įveikęs atkarpą prieš 12 min. 22 sek. Užkulisiuose visi sveikino Šveicarijai auksą padovanojusį slidininką, o kameros ilgai buvo nukreiptos į finišo zonoje parkritusių ir orą gaudančių V. Strolia. „Nebebuvo jėgų, pradėjo rankų tricepsus traukti. Gaila, kad ir latviui pralaimėjau“, – neslėpė V. Strolia.

Paklaustas, kaip vertina visus savo rezultatus olimpiadoje (sprinto laisvuuoju stiliumi atrankos varžybose jis užėmė 70-ąją, 30 km varžybose dviem skirtingais stiliais – klasikiniu ir laisvuuoju – buvo paskutinis, 67-asis), V. Strolia buvo geros nuotaikos ir



Agnė Sereikytė (d.)

žodžių į vatą nevyniojo: „Negaliu pasakyti, kad nusivyliau. Nors rezultatai nebuvo aukšti, bet svarbiausia, kad dalyvavau tokiaame renginyje. Viską vertinu gerai, tikrai nesu liūdnas. Džiaugiuosi, dėl to, kad pavyko baigti trasą nepargriuvus. Per varžybas tik ir galvojau: ‘Kaip nepargriūti, kaip nepargriūti!’“...

Neliūdėjo ir plačiai šypsodamasi iš trasos žengė ir Diana Rasimovičiūtė. „Esu patenkinta, kad jau galiu kovoti. Siekiu vietos 60-uke. Manau, tai neblogas rezultatas. Ne stebuklai, bet gerai“, – šypsojosi 51-ąją vietą užėmusi geriausia Lietuvos biatlonininkė.

Paklausta, ar ją žeidžia tokios kalbos, kad lietuvė privalo aplenkti bent varžoves iš tokių šalių kaip Togas, Iranas, Dominikos Respublika, sportininkė atsakė: – „Iš tiesų žmonės yra teisūs taip sakdami – juk tokios valstybės žiemos sporte yra egzotinės. Nėra ko išsižeisti.“

Po finišo šypsojosi ir paskutinis iš lietuvių olimpiadoje runtyniavęs debiutantas 17-metis kalnų slidininkas Giedrius Zaveckas. Didžiojo slalomo varžybų pirmajame nusileidime jis įveikė klastingą trasą ir užėmė 70-ąją vietą iš 79.

„Net sunku kalbėti“, – gaudydamas kvapą tarė R. Zaveckas. Pirmą kartą išbandyta trasą iš jaunojo slidininko pareikalavo nemažai jėgų, tačiau jo veidas švytėjo. Plati šypsena vilniečio veidą puošė ir po antrojo nusileidimo – jis savo poziciją pagerino septyniomis vietomis ir galutinėje įskaitoje užėmė 63-iąją vietą.

„Medalio nelaimėsiu. Nebent visi iškris“

„Jau vien tai, kad galiu dalyvauti olimpinėse žaidynėse, – man yra labai didelis įvertinimas. Man labai didelė garbė atstovauti savo šaliai“ – tikino kita kalnų slidininkė Ieva Januškevičiūtė. Lietuvos atstovė pirmajame nusileidime užėmė 71-ąją vietą, o antrajame praleido vartus, griuvo ir buvo diskvalifikuota. Lietuvė olimpinėje trasoje aplenkė ir abu nusileidimus įveikusi garsioji smuikininkė Vanessa Mae iš Tailando...

Jauniausias Lietuvos olimpines delegacijos narys, kalnų slidininkas R. Zaveckas, paklaustas apie vietą, kurią būtų galima iškovoti olimpiadoje, buvo atviras: „Svarbiausia, nusileisti be klaidų. Juk medalio nelaimėsiu. Nebent visi iškris“.

Į išties kuriozišką padėtį pateko slidininkė Ingrida Ardišauskaitė. Vykdamą į Sočį ji džiaugėsi, kad pildosi jos svajonė, tačiau olimpinei debutantei žaidynių pradžia apkarto, sužinojus, kad negalės dalyvauti moterų mišriojo stiliaus varžybose. Pasirodo, Lietuvos slidinėjimo federacija gerokai apsisikaičiavo – likus mažiau nei parai iki starto paaiškėjo, kad nepakankamai olimpinio normatyvo taškų turinti I. Ardišauskaitė net neturėjo teisės dalyvauti šioje rungtyje...

Paklausta, kodėl verta žmonėms išbandyti slidinėjimą, Ingrida atkirto: „Tai labai aktyvus sportas, slidinėjant dirba visi iki vieno raumenukai. Be to, tai puikus svorio metimo būdas, kas nėra to bandė.“

Tik įdomu – kiek pačiai I. Ardišauskaitei olimpiados metu pavyko numesti svorio? Per du olimpinis startus Sočyje, atitinkamai, iškrovotos 62 ir 67

vietos, manau, tikrai daug svorio atsikratyti jai nepadėjo. Be to, prakaito lašų ir energijos I. Ardišauskaitės veide nebuvo tiek daug, kad galėtume pilnai patikėti šiais sportininkės žodžiais ir slidinėjimą laikyti svorio metimo etalonu. Prisiminus ir aukščiausiai minėtą slidinėjimo rungtį, kurioje slidininkė net nedalyvavo, tiesiog grožintis olimpinės sostinės panorama, svoris turėtų kristi itin nežymiai...

Olimpinė viltis subliuško šaudymo zonoje

Pusantro kilometro aukštyje esanti olimpinė biatlono trasa lietuviui Tomui Kaukėnui buvo kietas riešutas – su ilgais pakilimais,

nusileidimais su staigiais posūkiais. „Man ši trasa – labai sunki. Jeigu būtų trumpesni pakilimai, būtų buvę labai gerai. Šiai trasei aš kiek per silpnas“, – pripažino olimpinėse žaidynėse pirmą kartą dalyvavęs ir 47-ą vietą užėmęs Lietuvos biatlonininkas.

Iš Ignalinos kilęs olimpietis po kelių dienų gerokai pataisė savo pašlijusią padėtį ir net buvo arti stebuklo – olimpinio medalio! Vilties šviesliai ištis ūkanotame Lietuvos olimpiečių rezultatų fone sužibo vasario 13 d., kai, visų nuostabai, link olimpinio aukso (!) biatlono trasa skriejo ne kas kitas, o lietuvis Tomas Kaukėnas! Sočio olimpinį žaidynių biatlono 20 km

asmeninių lenktynių pradžioje visos kameros buvo nukreiptos į šį Lietuvos slidininką.

T. Kaukėnas iki paskutiniųjų sūvių užtikrintai laikėsi ilgiausioje biatlono atkarpoje – 20 km asmeninėse lenktynėse. Greitai čiuožė ir taikliai šaudė – po apsilankymų trijuose ugnies ruožuose jis nė karto neprašovė ir išvengė papildomų baudos minučių.

Idealiai šaudęs 23 metų sportininkas po dviejų ugnies ruožų buvo pirmas, o po trijų – dar antras, tačiau nelemta paskutinioji šaudykla sugriovė visą pasaką.

Nusivylimo ašaros

Tarp pirmaujančių daugiau nei pusę atkarpos buvęs Lietuvos biatlonininkas suklupo paskutiniajame – ketvirtajame – ugnies ruože. Net trys netaiklūs šūviai iš penkių išmetė lietuvį iš pirmojo dešimtuko. Jei T. Kaukėnas ir paskutiniajame ruože būtų šaudęs be klaidų, lietuvis nuo pirmaujančio sportininko būtų atsilikęs tik 0,2 sek. ir savo šaliai būtų iškovojęs pirmąjį medalį per visą nepriklausomybės istoriją – sidabrinį apdovanojimą.

„Jaučiau, kad ne taip atsistojau, jaučiau, kad kažkas ne taip, bet vis tiek šaudžiau. Ugnies linijoje patyriau lyg ne aš šaudžiau, o kažkokios kitos jėgos mane veikė“, – susijaudinęs kalbėjo T. Kaukėnas, bandęs paaiškinti, kas nutiko ketvirtojoje šaudykloje.

„Verkti noriu. Ir verkiu. Iškart finišavęs stebėjau švieslentę ir verčiau. Jei ne tie netaiklūs šūviai, galėjau laimėti medalį. Ar įsivaizduojate, – labai susikrimtęs buvo savo laimė iš rankų paleidęs ir vos olimpinės sensacijos nesukūręs lietuvis. T. Kaukėnas 20 km trasą įveikė per 52 min. 38,9 sek. ir tarp 88-ių sportininkų turėjo tenkintis „tik“ 23-iąją vietą.

T. Kaukėnas Sočyje verkė taip, kaip niekada gyvenime. Nevilties ir apmaudo ašaros krito ant suspausto olimpinės trasos sniego, o galvoje pašėlusiai



sukosi klausimas – kodėl svarbiausiu momentu net trys šūviai skriejo pro šalį?

Visi kantriai sukandę dantis buvome pasiruošę didžiuliam Lietuvai įvykiui. Gaila, kad taip neatsitiko. Bet tikiu, kad ir pas mus kažkada ateis šventė.

Ant ledo – suplėšytomis kelnėmis ir slėpta trauma

Geriausiu Lietuvos sportininkų rezultatu šiose žiemos olimpinėse žaidynėse nustebino Lietuvos greitojo čiuožimo atstovė Agnė Sereikaitė – 1,500 m čiuožime trumpuoju taku ji užėmė 16-ąją vietą. Toks A. Sereikaitės pasirodymas – netikėtas. Buvo manoma, kad 19-os metų lietuvė savo pasirodymą baigs dar atrankos čiuožime.

Savo gerbėjus teisėjų skirtais įvertinimais nuvylė didžiausia Lietuvos olimpinė viltis – ledo šokėjų pora Isabella Tobias ir Deividas Stagniūnas, kurie iš olimpinių žaidynių grįžo iškovoję 17-ąją vietą. Laisvojoje programoje pora atliko emocingą šokių Džeimso Bondo tema, pagal „Skyfall” kino filmo garso takelį. Už šį pasirodymą Lietuvos olimpiečiai iš nesventųjų teisėjų gavo 82,60 balo, o bendrą jų pasirodymo sumą – 139 balai. Paskelbus rezultatus Lietuvos pora gūžtelėjo pečiais ir neslėpė, kad teisėjų skirti balai – per menki jų pasirodymui.

Beje, olimpinio šokio metu įvyko gana nemalonus įvykis: aštri Tobias pačiūža perrėžė Deivido Stagniūno kostiumo kelnes. „Ji norėjo mane nurengti”, – rodydamas į suplyšusias kelnes juokėsi D. Stagniūnas.

Be to, Lietuvos šokėja ant ledo varžybose kovojo būdama traumuota, tačiau siekė tai nusišlėpti nuo teisėjų, mat tuomet jie priekabiau žiūrėtų į Lietuvos atstovų pasirodymą. Iškart po vasario 7 d. vykusios Sočio žaidynių atidarymo iškilmų I. Tobias, eidama į olimpinį kaimelį, paslydo ir pasitempė čiurnos raiščius. Galėjo būti ir taip, kad Lietuvos pasą turinti I. Tobias nebūtų pasirodžiusi ant ledo, bet šalies rinktinės gydytojas Dalius Barkauskas sportininkę pastatė ant kojų.

Iki olimpinių aukštumų taip toli, kaip iki Mėnulio

Lietuvos olimpiečiai namie būna taip retai, kad lengviau suskaičiuoti, kiek laiko praleidžia Lietuvoje, nei priešingai. Kalnuose Austrijoje, Italijoje, Norvegijoje ar Švedijoje jie treniruojasi ne tik žiemą, bet ir vasarą: varžybos veja varžybas, viena treniruočių stovykla keičia kitą.

Nors pajėgiausi žiemos sporto šakų Lietuvos sportininkai nuolat treniruojasi užsienyje, yra išmėginę geriausias trasas ir arenas, pagalbos prašo užsieniečių trenerių, bet iki olimpinių aukštumų daugeliui taip toli, kaip iki Mėnulio.

Lietuvos olimpiečiai su geriausiaisiais sportininkais nesilygina, nes jų ir pasirengimas varžyboms prasmesnis, ir pinigų ne visada yra net svarbiausiems dalykams. Štai, Švedijos, Norvegijos, Suomijos slidininkų rinktinėse vien slidžių tepėjų komandos didesnės nei sportininkų.

Ne tik tai, kad neturime galimybių treniruotis taip, kaip rimčiausios pasaulio slidininkų rinktinės, yra mūsų šalies atletų bėda. Didesnė bėda, kad neturime konkurencijos. Lietuvoje gambiausiems sportininkams visiškai nėra į ką lygiuotis.

„Manau, kad žiemos olimpinėse žaidynėse mes turime dalyvauti, bet esame lygumų kraštas ir labai sudėtinga sukurti visą infrastruktūrą. Turi būti investuoti labai dideli pinigai, kad biatlone ar čiuožime taptume prizinininkais”, – teigė žinomas krepšininkas Šarūnas Marčiulionis.

Kaimynai sparčiai tolsta

Lietuviai dabar turėtų tik pavydžiai žiūrėti į artimiausius kaimynus. Kol Lietuvos žiemos sportininkai vis dar mėgina nusišlėpti nevykėlių etiketę, lietuviai su estais lipa ant garbės pakylės.

Į žiemos žaidynės mūsų kaimynė Latvija pasiuntė 58 sportininkus – 6,4 karto daugiau negu 9 olimpiečius į Sočį pasiuntusi Lietuva. Prieš ketverius metus Vancouveryje du sidabro medalius iškovojo lietuviai ir ši kartą namo negrįžo tuščiomis rankomis – jie iš-



Rokas Zaveckas

kovojo vieną sidabro ir du bronzos medalius ir taip dar labiau padidino savo apdovanojimų kraitį.

Dar niekuomet Latvija per visą istoriją žaidynėse neturėjo tokios stiprios komandos. Latvius nudžiugino ne tik iškrovoti medaliai, bet ir jų šalies nacionalinė ledo ritulio rinktinė, kuri pirmąkart pateko tarp aštuonių stipriausių olimpiados komandų ir kovojo žaidynių ketvirtfinalio varžybose.

Po nepriklausomybės atkūrimo Lietuvos olimpiečiai žiemos žaidynėse dar neiškovojo ne vieno medalio, nors kitų Baltijos šalių sportininkai neliko tuščiomis. Latviai iškovojo 6, o estai – 7 medalius, iš kurių net keturi – aukso. Nėra normalu, kad mes žiemos sporte taip atsiliekame nuo artimiausių kaimynų.

Tačiau į Latviją ar Estiją mums nereikėtų žvalgytis. Nors jos – lietuvių kaimynės, ten žiemos sportui skiriama kur kas daugiau dėmesio, netrūksta aukšto lygio bazių. Dar nuo sovietinių laikų ir Estijoje, ir Latvijoje išliko stiprios žiemos sporto bazės. Estai Otepaa turi slidinėjimo, o latviai Siguldoje – rogučių sporto centrą. O Lietuvoje nėra nei gerų bazių, nei daug specialistų, nei pulko norinčių sportuoti. Perspektyvų trūkumas žiemos sportui šalyje uždega raudoną šviesą.

Mes turime 1988 m. Calgary olimpinę čempionę, slidininkę Vidą Vencienę ir 1984 m. Sarajevo žaidynių nugalėtoją, biatlonininką Algimantą Šalną – ryškiausias žiemos sporto žvaigždes sovietiniais laikais.

Nors ir A. Šalną, ir V. Vencienę pakeitė lietuviai žiemos žaidynėse jau vilki gimtosios šalies aprangą, jie nuolat priversti ieškoti pasiteisinimų, kodėl olimpinėse trasose lieka tarp paskutiniųjų.

Lietuvoje taip pat buvo gera žiemos bazė Ignalinoje, tačiau šių privalumų mes kažkodėl nesugebėjome deramai išnaudoti.

Ko dar trūksta žiemos sporto olimpiečiams? Mūsų žiemos sportas susiduria su kita problema – Lietuvoje viskas sutelkta į krepšinį, todėl kitų sporto šakų atletai dažnai jaučiasi našlaičiais. Turi gimti Rūta Meilutytė, kad sugebėtume išlysti į viršų.

Nė viena žiemos sporto šaka Lietuvoje nepateko į 18 svarbiausių sporto šakų sąrašą, kurį dar pernai paskelbė šalies Kūno kultūros ir sporto departamentas (KKSD).

Pernai iš KKSD kišenės šešioms žiemos sporto federacijoms buvo skirta per 400,000 litų. Biatlono federacija gavo 128,500, Greitojo čiuožimo asociacija – 76,300, Kalnų slidinėjimo federacija – 73,900, Nacionalinė slidinėjimo asociacija – 61,000., Čiuožimo federacija – 56,500 ir Kerlingo asociacija – 11, 500 litų.

Per ketverius pastaruosius metus žie-

Didžiausia Lietuvos olimpinė viltis – šokių ant ledo pora Isabella Tobias ir Deividas Stagniūnas olimpiadoje iškovojo žemesnę nei planuotą – 17-ąją vietą.

mos sportui iš viso atiteko apie 8 mln. litų.

Geriausia Lietuvos biatlonininkė Diana Rasiševičiūtė kartu su valstybės stipendija iki Sočio žaidynių per mėnesį gaudavo apie 3,700 litų, o geriausias vyrų rinktinės atstovas Tomas Kaukėnas – per 2,000 litų. Bet tiek uždirba tik du sportininkai, o kiti gauna tik simboliškus maistpinigius ir iki šiol sportuoja iš idėjos.

Kiek dar ilgai lauksime olimpinio medalio?

Po šalies nepriklausomybės atkūrimo Lietuvos sportininkai visose šešiose žiemos olimpiadose iki šiol dar neiškovojo nė vieno medalio.

„Mūsų sportininkų lygis nėra pats aukščiausias, – pripažino LTOK prezidentė Daina Gudžinevičiūtė, išlydėdama į Sočį žiemos olimpiečius. – Bet jeigu jie parodys savo galimybes, jau gėda nebus. Olimpinis principas – svarbu dalyvauti ir nugalėti save.”

Jei žmogus iškovojo kelialapį į olimpiadą, jis turi ten važiuoti, nepaisant, kad ir neiššoks aukščiau bambos. Matykime ir kitą medalio pusę: užėmęs kokią 60-ąją vietą olimpiados žvaigžde tikrai nebūsi, bet Lietuvoje kiekvienas olimpietis yra šiek tiek garsenybė.

Nors Lietuva nėra pajėgi varžytis visose sporto šakose, mūsų šalis siekia vystyti kuo daugiau olimpinių sporto rungčių, nes visų sporto šakų lygiateisiškumą skelbia Olimpinė chartija, LTOK įstatai ir apskritai olimpinio sporto judėjimas. Uždaryti kurią nors šaką labai lengva, bet paskui prikelti beveik neįmanoma.

Įdomu, kaip valstybė toliau formuos bendrą sporto rėmimo politiką. Ne viena didesnė šalis finansuoja mažiau sporto šakų negu Lietuva.

Premijų nėra kam įteikti

Šiomet Olimpiados prizinininkams Lietuvos tautinis olimpinis komitetas (LTOK) numatė išdalinti 200,000 litų. Tačiau, jau tapo aišku, kad niekas iš devynių į Sočį nuvykusių tautiečių neatsirieks šio pyrago dalies. Ir kiek ilgai mes jo dar neragausime? Bent iki to laiko, kada ant Lietuvos sportininko krūtinės suspindės olimpinis medalis...

Solidžiausiai savo medalius laimėjusiems sportininkams žada atsilyginti Kazachstano valdžia – sportininkui Sočio olimpiadoje laimėjus auksinį apdovanojimą bus įteikta 250,000 dolerių premija (laimėtas sidabro medalis įvertintas 150,000 dolerių, bronzos – 75,000 dolerių).

Antroje vietoje pagal dosnumą yra Latvija, kuri auksą laimėjusiam atletui įteiktų net 192,000 dolerių. Latvių valdžia jau „atsisveikino” su 235,000 dolerių, kuriuos išsidalino vieną sidabro (95,000 dolerių) ir du bronzos (po 70,000 dolerių) medalius laimėję sportininkai.

Italai už aukso medalį sportininkui įteiks – 191,000 dolerių, ukrainiečiai – 150,000, Rusija – 113,000, Čekija – 75,000, Slovakija – 61,000, P. Korėja – 56,000, Šveicarija – 45,000, Suomija ir Olandija – po 41,000, Japonija – 30,000, Lenkija – 29,000, Slovėnija – 27,000, Vokietija – 27,000, JAV – 25,000, Kanada ir Australija po – 18,000.

Nepatvirtintais duomenimis rekordinę 510,000 dolerių sumą auksą laimėjusiam sportininkui įteiks Azerbaidžano olimpinis komitetas. O štai D. Britanijos, Norvegijos, Švedijos ir Kroatijos valdžia visiškai neskaitins medalius laimėjusių sportininkų piniginių premijomis.

Olimpinio medalio vertė – tik 3,25 dolerio

Sočio žiemos olimpinių žaidynių apdovanojimais – didžiausi ir sunkiausi per visų šiuolaikinių žaidynių istoriją. Jeigu vertingiausi medaliai būtų gaminami iš gryno aukso, tai kiekvienas iš jų kainuotų po 21,5 tūkstančio dolerių. Bet tokie pastarąjį kartą buvo įteikiami per 1912 metų vasaros olimpinės žaidynės Stokholme.

Tarptautinio olimpinio komiteto duomenimis, aukščiausios prabos apdovanojimais Sočyje – ne auksiniai, o paausuoti. Kiekviename iš jų yra po 525 gramus sidabro ir 6 gramus aukso. Dabartinėje rinkoje toks šių metalų kiekis kainuoja maždaug 550 dolerių. Suprantama, kolekcinė aukso medalio vertė kur kas didesnė. Olimpinėms žaidynėms buvo pagaminti 1,300 auksiniai medaliai.

Sidabro medalis sveria 525 gramus. Jo kaina sudaro apie 310 dolerių. O bronzos medalis pagal metalo kainą vertinamas tik 3,25 dolerio.



ŠIRDIES IR KRAUJAGYSLIŲ LIGOS

VIDAS J. NEMICKAS, MD
KARDIOLOGAS – ŠIRDIES LIGOS
7722 S. Kedzie Ave.
Chicago, IL 60652
Kab. tel. 773-471-3300

CHIRURGAI

DR. PETRAS V. KISIELIUS
INKSTŲ, PŪSLĖS, PROSTATOS
GYDYMAS BEI CHIRURGIJA
Center for Health
1200 S. York, Elmhurst, IL 60126
630-941-2609

GEDAS M. GRINIS, MD
Inkstų, pūslės ir prostatos gydymas bei chirurgija
HOLY FAMILY MEMORIAL UROLOGY
1818 Memorial Dr., Manitowoc, WI 54220
920-320-6344

VIDAUS LIGOS

EDMUNDAS VIŽINAS, MD, SC
VIDAUS LIGŲ GYDYTOJAS
Kalbame lietuviškai
6918 W. Archer Ave. St. 5 ir 6
Chicago, IL 60638
Tel. 773-229-9965
Valandos susitarus

SURENDER LAL, MD
Specialybė - vidaus ligos
7722 S. Kedzie Ave.
Chicago, IL 60652
Tel. 773-434-2123
Valandos susitarus

BENDRA PRAKTIKA

ANDRIUS KUDIRKA, MD, MPH
Bendros praktikos gydytojas
15300 West Ave. #221 South
Orland Park, IL 60462
708-590-5300
www.seimosgydytojas.com

AUSŲ, NOSIES, GERKLĖS LIGOS

VYTENIS GRYBAUSKAS, MD
SUSAN T. LYON, MD
Ausų, Nosies, Gerklės ligos,
Chirurgija, Klausos aparatai
7350 W. College Drive, Suite 208
Palos Heights, IL 60463
Tel. 708-361-9199

STUBURO IR SKAUSMO LIGOS

JONAS V. PRUNSKIS, MD
TERRI DALLAS-PRUNSKIS, MD
ANDREW J. YU, MD
SHINGO YANO, MD
CHADI YAACOB, MD
ir partneriai Illinois Pain Institute
Nugaros, sprando, galvos, sąnarių,
sužeidimų darbovietėje bei kitų vietų
skausmo diagnozės ir gydymo specialistai.
Itasca: 630-748-3300
Elgin: 847-289-8822
McHenry: 815-363-9595
Barrington: 847-852-2000
www.illinoispain.com

SKAUSMO GYDYMAS

DR. RENATA VARIAKOJYTĖ
SKAUSMO GYDYMO SPECIALISTĖ
7600 W. College Drive
Palos Heights, IL 60463
Tel. 708-361-5550
Nugaros, kaklo, galvos, sąnarių bei kitų
skausmų gydymas

AKIŲ LIGOS

ARAS ŽLIOBA, MD
AKIŲ LIGOS – CHIRURGIJA
219 N. Hammes Avenue
Joliet, IL 60435
Tel. 815-741-3220

LINAS SIDRYS, MD
AKIŲ LIGOS – CHIRURGIJA – AKINIAI
2701 W 69th St., Chicago, IL
5850 W 111th St., Chicago Ridge, IL
Tel. 708-636-6622

DR. ELIGIJUS LELIS
Akių ligos ir chirurgija
1192 Walter St, Lemont, IL 60439
1051 Essington Rd. #200
Joliet, IL 60435
Tel. 815-723-1854

ODOS LIGŲ SPECIALISTAI

DR. K. JUCAS
Odos ligų specialistas gydo odos
teigiamus ir neigiamus auglius ir žaizdas.
Kosmetinė chirurgija.
3235 W. 111 St, Chicago, IL 60655
773-233-0744 arba 773-489-4441

„Draugo“ prenumeratoriai gali skaityti

„DRAUGA“

internete be jokio papildomo mokesčio.

Pageidaujantys turėtų parašyti apie tai administracijai:

administracija@draugas.org ir gauti „log in“ bei slaptažodį.

Skaitykite „Draugą“ greičiau!

autotradeusa
sales • export • rebuilding
www.autotradeusa.com



**PADEDAME SURASTI, NUPIRKTI IR ATVEŽTI
AUTOMOBILIUS IŠ BET KURIO JAV AUKCIONO.
PERSIUNČIAME AUTOMOBILIUS IR DETALES.
ATLIEKAME AUTOMOBILIŲ REMONTĄ!**
Tel. 708-430-4710, 630-774-1192

WWW.SKYTRIP.NET
info@skytrip.net

7 7 3 - 6 6 3 - 4 3 6 3

**SIŪLOME:**

- Pigiausi avia bilietai į Vilnių, Kauną, Palangą.
- Poilsinės kelionės, pažintiniai turai į Las Vegas, Floridą, Havajus, Meksiką, Dominiką, Karibų salas.
- Kruizai.
- Skrydžiai iš Lietuvos.

**KEPYKLA IR DELIKATESAI**

6216 W. Archer Ave., Chicago, IL 60638
Tel. 773-581-8500

- Lietuviška duona ir raguoliai
- Vestuviniai ir įvairūs tortai
- Siunčiame mūsų produktus UPS
- Atidaryta 7 dienas per savaitę
- Aplankykite mūsų svetainę — www.racinebakery.com

“BAKE FOR ME” KAVINĖS

Kepyklos produktai ir užkandžiai miesto centre

321 N. Clark,
Chicago, IL 60654
312-644-7750

pirm. - penkt. nuo
6:30 v.r. iki 3:30 v.p.p.

4305 S. Halsted,
Chicago, IL 60609
773-624-9900

pirm. - penkt. nuo
6:30 v.r. iki 5:30 v.p.p.
šešt. nuo 8 v.r. iki 2 v.p.p.

Siūlome pigiausius skrydžius visomis oro linijomis
iš Čikagos ir kitų Amerikos miestų į

LIETUVĄ
VYTIS TOURS



www.vytistours.com

info@vytistours.com

1-800-778-9847

4024 235th St., Douglaston, NY 11363

Teiraukitės mūsų 2014 m. brošiūros. Ją galite patys išsispausdinti adresu:

www.vytistours.com

Speciali kelionė į Dainų ir Šokių šventę Lietuvoje 2014 m. 6/27 – 7/7

Dėl informacijos skambinkite Ritai Penčylienei

Kainas sužinoti ir užsisakyti vietas galite

www.vytistours.com

Siūlome informaciją apie specialias nuolaidas

Atsiųskite savo el. pašto adresą

ATSTOVYBĖ ČIKAGOJE

Bronė Barakauskienė
Tel fax: 708-403-5717
mamabar3@aol.com

Rita Penčyliene
Tel fax: 708-923-0280
pencylar@comcast.net

LOT Lufthansa SAS FINNAIR KLM

doleris.com

tickets@doleris.com

1-800-514-9989

PIGIAUSI AVIA-BILIETAI Į LIETUVĄ IR EUROPA

SIŪLOME DARBUS!

Gail. seserų padėjėjoms
kompanionėms ir namų ruo-
šos darbininkėms.

Galima gyventi kartu arba atvykti
į darbą ir išvykti.

Kreiptis:

ALL CARE

Employment Agency

Tel. 773-736-7900

Apsilankykite
„Draugo“
internetinėje
svetainėje

www.draugas.org

„Draugo“ sudoku Nr. 73

3	9	4	6	8	5	7	2	1
6	5	2	7	3	1	4	8	9
8	7	1	2	4	9	5	6	3
4	3	8	5	9	7	6	1	2
2	1	9	4	6	8	3	5	7
7	6	5	3	1	2	8	9	4
9	2	6	8	7	4	1	3	5
1	8	7	9	5	3	2	4	6
5	4	3	1	2	6	9	7	8

1 + 1 + 3 = 5

6	7	2	9	8	3	1	5	4
9	4	1	2	7	5	8	3	6
8	5	3	1	6	4	7	2	9
7	1	6	5	2	9	4	8	3
5	9	4	6	3	8	2	1	7
2	3	8	7	4	1	6	9	5
3	8	7	4	5	2	9	6	1
4	2	9	3	1	6	5	7	8
1	6	5	8	9	7	3	4	2

4 + 6 + 2 = 12

„Draugo“ sudoku Nr. 73

atsakymus atsiuntė:

Danguolė Mackevičienė, Palos Hills, IL

Ona Rušėnienė, Palos Hills, IL

B. Kasperavičienė, St. Petersburg, FL

„Draugo“ kryžiažodį „Surašymas“ Nr. 27

išsprendė ir mums atsakymus atsiuntė:

Julius Spakevičius, Westwood, MA

Nuoširdžiai dėkojame sprendėjams.

Jūsų sprendimų atsakymų lauksime paštu:

„Draugas“, 4545 W. 63rd St., Chicago, IL 60629–5589

arba el. paštu – redakcija@draugas.org ir faksu: 773-585-8284.

ĮVAIRŪS

■ Moteris ieško darbo. Patirtis, vairuoja, galimi pakeitimai.

Tel. 773-983-2879.

■ Moteris ieško senelių priežiūros darbo su gyvenimu. Patirtis, rekomendacijos, vairuoja. Tel. 773-449-0929.

■ Moteris ieško žmonių priežiūros darbo su gyvenimu. Didelė darbo patirtis, minimali anglų kalba, nevairuoja. Gali pakeisti savaitgaliais . Tel. 773-707-7902.

■ Moteris ieško pagyvenusių žmonių priežiūros darbo lietuvių ar rusų šeimose. Geros rekomendacijos. Tel. 630-863-1168.

■ Moteris ieško žmonių priežiūros darbo, galimi pakeitimai. Tel. 773-615-5235.

■ Moteris ieško žmonių priežiūros darbo su gyvenimu. Turi rekomendacijas ir praktikos. Gali pakeisti nuo penktadienio 2 val. p. p. iki sekmadienio vakaro. Tel. 708-691-2948.

■ Vyras, turintis daugiametę slaugymo patirtį, ieško darbo su gyvenimu. Vairuoja. Tel. 773-691-3796

■ Moteris ieško žmonių priežiūros darbo su grįžimu namo. Gali pakeisti savaitgaliais. Tel. 708-691-6996

■ Moteris ieško žmonių priežiūros darbo su gyvenimu NJ valstijoje. Nevairuoja. Tel. 609-641-1797.

Jauni premijuoti architektai Lietuvoj siūlo savo patarnavimus Amerikos lietuviams. Jei kam nors reikėtų architektūrinės pagalbos: projektuojant namus, įvairius statinius, įrenginius, barus, ar kitas įvairias patalpas, ar jų išpuošimo dizaino srity ir t. t., gali kreiptis į architektūrinę firmą „Lipo architects“ („Li“ – Lina, „Po“ – Povilas). Jie gali atlikti visus architektūrinius darbus ne tik pigiai, bet ir kokybiškai.

www.lipoarchitects.com

Reikalinga moteris prižiūrėti vyresnio amžiaus moterį ir gyventi Floridoje.

Tel. 954-885-1153

IEŠKO PIRKTI

Perku arba išsinuoju žemę vidurio Lietuvoje, tinkamą ūkininkauti. Perku mišką Lietuvoje. Apmokėjimas už žemę arba mišką išankstinis. Sandorį galima atlikti Lietuvoje ir JAV.

Tel. +370-616-93194

DĖMESIO!

Perku miškus, žemes Lietuvoje. Gali būti nepilnai sutvarkyta nuosavybė, o už suteiktą informaciją – atsilygin-siu. Tel. 630-340-9604

Remkime Draugo fondą



Nuo 1992 metų Draugo fondas padeda išlaikyti mūsų lietuvišką, katalikišką „Draugo“ laikraštį.

Prisiminkite Draugo fondą savo testamente. Keletas stambesnių palikimų užtikrins laikraščio gyvavimą daugeliui metų!

Draugo fondas 4545 W. 63rd St., Chicago, IL 60629 • tel: 773-585-9500

DANTŲ GYDYTOJAI

DR. AUŠRINĖ SCHNEIDER

DANTŲ GYDYTOJA
Kalbame lietuviškai
10 S. 640 Kingery Highway
Willowbrook, IL 60527
Tel. 630-323-2245
Valandos susitarus

DR. L. PETREIKIS

DANTŲ GYDYTOJA
9055 S. Roberts Road, Hickory Hills, IL
1 mylia į vakarus nuo Harlem Ave.
Tel. 708-598-4055
Valandos susitarus

DR. RAMUNĖ MACIJAUŠKAS

Dantų gydytoja
9356 S. Roberts Road
Hickory Hills, IL
Tel. 708-598-2131
Valandos susitarus

DR. DALIA E. CEPELĖ, DDS

Dantų gydytoja
10745 Winterset Dr.
Orland Park, IL 60467
708-873-9074
Valandos susitarus

DR. LINA POŠKUS

Dantų gydytoja
4635 W. 63 St.; Chicago, IL
Tel. 773-735-7730
9201 Broadway Ave., Brookfield
Tel. 708-387-2020

ADVOKATAI

Advokatas
GINTARAS P. ČEPĖNAS

6436 S. Pulaski Rd.,
Chicago, IL 60629
Tel. 773-582-4500
Valandos pagal susitarimą

REAL ESTATE



Century 21
Accent Realty

10200 S. Cicero Ave.
Oak Lawn, Illinois 60453
Business: 708-423-9111
Fax: 708-423-9235
Cell: 708-945-9909
E-mail: astykuny@aol.com



ASTA T. MIKUNAS
Broker Associate

Profesionaliai ir sąžiningai patarnauju įvairių nuosavybių pirkime ir pardavime mieste ir priemiesčiuose.

DRAUGAS 773-585-9500

EUGENE C. DECKER, DDS, PC

DANTŲ GYDYTOJAS
Lietuviams sutvarkys dantis už prieinamą kainą.
Susitarimui kalbėti angliškai arba lietuviškai
4647 W 103 St, Oak Lawn, IL
55 E Washington, Ste 2401,
Chicago, IL
Tel. 708-422-8260

DR. GAILĖ V. ČERNIAUSKAS
DANTŲ GYDYTOJA

Amerikos „TOP DENTIST“ 2009 M.
318 W. Touhy Avenue
Park Ridge, IL 60068
Tel. 847-692-2303
www.parkridgesmiles.com

PILNA DANTŲ PRIEŽIŪRA:

- implantai
- tiltai, karūnos, protezai
- vaikų dantų gydymas
- šaknies kanalų valymas
- chirurgija
- parodontozės specialistas kabinete
- kosmetinės procedūros — „veneers“, balinimas • TMJ/TMD gydymas

DR. DALIA JODWALIS

Dantų gydytoja
15543 W. 127th St.
Suite 101, Lemont, IL
Tel. 630-243-1010
Valandos susitarus

DR. JOVITA KERELIS

DR. DAIVA BIDVA
DANTŲ GYDYTOJA

9525 S. 79 th Ave., Hickory Hills, IL
Tel. 708-598-8101

PASLAUGOS

PARDAVIMAS IR TAISYMAS
MIGLINAS TV

GE/RCA ATSTOVYBĖ
2346 W. 69th Street
Tel. 773-776-1486

PARDUODA

European restaurant in
Southwest suburb for sale.

630-464-8773

Siūlome automobilių gabenimą į visas pasaulio šalis,
automobilių pirkimą iš visų JAV aukcionų,
asmens turto perkraustymą 1-708-599-9680



ATLANTIC
ExpressCorp.

SIUNTINIAI
LIETUVA, LATVIJA, ESTIJA, LENKIJA

Asmeninių siuntų tel.:
708-907-3000

Siuntinių paėmimas iš namų:
630-774-2136

SIUNTINIŲ PRIĖMIMO VIETOS

SMILGA 2819 83rd St. Darien, IL 60561 Tel: 630-427-0929
EXCEL INSURANCE 5150 W. Belmont Ave #4, Chicago, IL 60641 Tel: 773-777-4700
ATLANTIC EXPRESS CHICAGO 2719 W. 71 St., Chicago, IL 60629 Tel: 773-434-7919
LITHUANIA PLAZA 9921 S. Roberts Rd., Palos Hills, IL 60465 Tel: 708-599-9866
KUNIGAİKŠČIŲ UŽEIGA 6312 S. Harlem Ave, Summit, IL 60501 Tel: 708-594-5622
RŪTA 6551 South Cass Ave., Westmont, IL 60559 Tel: 630-964-7882
ALWAYS WITH FLOWERS 1138 B S. State St., Lemont, IL 60439 Tel: 630-257-0339
EURUS DELI 22 W. 535 Butterfield Rd., Glen Ellyn, IL 60137 Tel: 630-469-4290
BALALAIKA MUNDELEIN 368 Townline Rd., Mundelein, IL 60060 Tel: 847-566-6660
WONDERS OF NATURE 714 S. Buffalo Grove Rd., Buffalo Grove, IL 60089 Tel: 847-229-9450
BOČIU MENĖ 14911 127th St., Lemont, IL 60439 (Dirba tik savaitgaliais)



Centrinio ofiso adresas.:
8801 S. 78TH AVE, BRIDGEVIEW, IL 60455

J. Šliūpas buvo pirmas iš lietuvių tautinio judėjimo vadovų, kuris ėmė galvoti apie diasporinės tautos brandinimo perspektyvą. Jis pats pasirinko Amerikos gyvenimą, tačiau nuosekliai siejo tą pasirinkimą su galimybe geriau įgyvendinti savo žmo-giškuosius lūkesčius ir egzistencinius – patriotinius tautinius siekius. Anali-zuodamas kitų migruojančių tautų pa-tirtį, jis kėlė uždavinius lietuvių lyde-riams, kad būtų pradėta sąmoningai organizuoti bendrą lietuviškosios išei-vystės veiklą. Siekis išvengti didžiau-sio išsibarstymo, socialinio kapitalo kaupimas, lietuvių kolonijų susižino-jimo uždaviniai, tautos lavinimo ir ly-derių ugdymo pastangos tapo svar-biausia diasporos telkimo kryptimi. J. Šliūpas nuo pat pirmųjų savo *gromatų iš Amerikos* įtikinėjo apsišvietusius lietuvius, kad gebėjimas susivienyti ir veikti kartu yra lemiantis faktorius:

Daugumas krūvoje gyvendamas negalės niekuomet nutausti – o pratur-tęs prasiakines gali ir tėvynei, bet po-vienam gyvendamas mūsų žmogus yra sugaišęs, nes kas nežino jo silp-nybės: besitrainiodamas apie kitus, jis greitai savo įpraty-bes pameta, o priima svetimas papuošalo plunksnas. Gailu, kad taip yra, bet taip yra (...)

*Pašne-kėjęs apie išei-vystę, apie jos gerį ir pyktį, ir apie rei-kalingumą, kad išei-viai susimestų į daigtą ir padarytų svetur grynai lie-tuviškus naujokynus, kurie pa-skui galėtų įsitaisyti ir agentūras dėl atgabenimo vientaučių, ketinan-čių apleisti savo kraštą...*²³¹

Atgimstančios lietuvių tautos vaizduotėje diasporos neišvengiamy-bę, prasmę, istorinę misiją nuolat ly-dėjo ir lydi prieštaravimai ir įtampa. Viena vertus, kai nebelieka galimybių įgyvendinti savo svajonių gimtinėje, emigracija yra būtina. Kad kolonijos ir bendrai visos diasporos lietuviškumas būtų bent kiek ilgiau išlaikytas, emig-ravimas iš šalies tampa būtina lietu-vybės gaivinimo, palaikymo srovė. Taip ir sukasi užburtas ratas, suvo-kiant, kad išvažiavimas iš savo šalies yra vienoks ar kitoks blogis, tačiau procesui įsibėgėjus, be išeivystės šalti-

KARKLO DIEGAS

lietuvių pasaulio istorija

EGIDIJUS ALEKSANDRAVIČIUS

69



Tyla, geresnė byla.
Turdamas kasdien po 15 iki 20 adyru darbo be atvangos, ne vieną sykį, kaip kada savanoriniam apdėdams, apsilūgus savo dachus nepašaukus, kuri vadinama greitai, negali užmūgti apie jį, kad jį, reikiamą nepašauktu. Mielas aktyvumas, tikrai toliana daktis, kad kalbanti lietuviškai žinoma, galima kalbėti apie jos vėlavus. Ir taip. Mūsų žmonės, po mums akini gėr-tydama daktis, kad daugelis aktyvumas rado jį visi pasidavę, kaip p-tydama ir mūgdama, pradėjo mūgdama, kaip kada pa-būgti ir ramiai lietuviškai sėdintis, kurios buvo padėles, akant. Ne vienos lietuvių jos gėrą norą ir platinimą po visą šalį

nio grei-tai my-riop yra pa-smerkiam a visa diaspora. Anuomet buvo spė-jama ir tikima, kad lie-tuviška arba – etnoling-vistinė diasporos tapatybė ne-gali tvirti ilgiau trijų kartų. Tad tik gaivi naujų lietuvių išeivių banga ir dvasia gali gelbėti.

Aušros puslapiuose pasirodė ir vi-siškoje desperacijoje gimęs tekstas, ku-riame pirmąsyk išskyla Amerikos, kaip alternatyvios lietuvių tėvynės, vaizdiny. Didelio, per kelis žurnalo numerius išspausdinto straipsnio *Tyla, geresnė byla* autorius A. Motuza argumentuoja, kad reikia svarstyti, ar rusų prispaustoje Lietuvoje iš viso liko kokios geresnės ateities perspektyvos. Nei ūkio vystymo, nei individo, nei tautos savasties palaikymo galimybių beveik jau nebeliko. Kita vertus, mąstė autorius, argi lietuviai nėra senį šios žemės klajūnai. Juk kažkada priešis-toriniai protėviai vargo vejami ats



M. Ivaškevičiaus *Madagaskaras*

kraustė ir į dabartinę Lietuvos žemę. Apskritai tauta nėra it koks bau-džiauninkas prirakinta prie savo sklypo. Ji turi ieškoti savo stiprybės, sėkmės, gerovės vystymo erdvės. Štai ir vokiečiams vietos namie neužtenka. O žydai, ar jie nesiilgi pažadėtosios žemės ir ar ne sėkmingai gyvena visame pasaulyje? Tokios *Aušros* autoriaus mintys ir pats galvojimo būdas nuo to laiko tapo lietuviškos tapatybės da-limi. Tiesa, ironiška, gal fatališka pa-sidejavimo forma, pašaipos verta iliuzija, kurią nūdienoj geriausiai parodo M. Ivaškevičiaus *Madagaskaras*. XIX a. pabaigoje alternatyvios Lietuvos, diasporos, pranokstančios savo reikš-me tuos, kurie liks gyventi savoje žemėje, atsiradimas nebuvo labai pašai-piai priimamas. Tiesiog niekas tada nežinojo, kuo baigsis Lietuvos atgi-mimo projektas.

Broliai Lietuviai! Ką mums kalba praeitė mūsų? Nuo vargo bė-

gome, o nuo vargo vėl... bėkime.... Ar mus marios sulaikys, ar mes duosimės apsiguduoti, lenkuoti ir vokiečiuoti? Gana mūsų sprandą laužė visi praša-laičiai, o mes miegojome, mus slogino; pabudome dabar, bet dėl to, kad už-migti amžinai. Ar mes atsinešėme tą žemę su savimi, ar ji mus išdavė? Ar mes negalime ir rasti tokios žemės?... Broliai! Laikas keliaut toliau; ar mus jūrės užlaikys? O kam tiek žmonių pro-tas kašėjo, kad dykai atrast padarą garvežių, garlaivių, akrotų? Juk žmo-gystė atrado dėl geradėjystės žmonių tuos daigtus, kad mes tas mares galė-tume perirt; tenai jau broliai laukia mūs, šaukia, mes dar kurti; mes jau apkurtom, sėdėdami namie ir negirdė-dami nieko. Ar ne geriaus mums pa-rodo grynas pajautimas tų žmonių, ku-ris jau ne vieną išvedė į aną svietą? Tei-sybė pradžioje jame yra sunku, bet liuo-sybė tuojaus atnaujina visą jo veiką ir protą, per tai ne dyvai, kad jie greitai pripranta, palikę savo tėvynę, gentis, gimines, savo namelius ir jų išbėgio-tus ir išvaikščiotus takelius. Juos ga-lima sulygtinti su tais vadais, kurie vi-sados yra pirmutiniais, nes jų aiškus protas ir širdies pajutimas yra jautres-nis; jis liepė jiems eit, kaip tiems gand-rams, kurie pavasaryje pirmutiniai pas mus pasirodo (...) Ar rasi gaila mums palikti sentėvių kaulus kapuose? Vėlyk tegul mes juos paliksim ir ne-myniosime savo kojomis, nes mūs pa-jautimas, mūs kalba, nebus lietuviška kalba, mes būsime išgamos, netikėliai; ar liksime ant apjuokimo mūs sentė-vių atminties, kad mes esame išgamos. Daug lengviaus bus mūs sentėviams il-sėtis čionai be mūs, ne kaip savo dvasia veizėti ant mūs, kurie išsižadėjo savo močiutės, tėtušio; tenai mes galėsime garbinti juos atvirai, ir tenai jų dvasia sergės mus nuo vargo, kuris ne vieną to-lyn varo. Taigi, eime kur liuosybė!... O kur? – Į Naują Svietą...²³²

Raginimas visai tautai ar didelei jos daliai išsikraustyti į geresnę vietą skambėjo it kokia Kasandros prana-šystė. Juk anuomet tikrovė badė akis. Lietuvos rusifikacija, asimiliavimasis su lenkais, ekonominis nuopuolis pa-siekė neregėtas iki tol aukštumas ir platumas. Neviltis ir baimė savoje žemėje virsti kampininkais ir pastum-dėliais galėjo atrodyti it koks protėvių dvasios įžeidimas. Gal geriau, kad jie tokio dalyko niekad nebūtų matę?

Aušros autoriaus deklaracija, ra-ginimas išeiti ir ieškoti geresnės erdvės savo išlikimui, sustiprėjimui ir gero-vei nesulaukė kokio nors įrodomo pri-tarimo. O ir pats straipsnis anuomet greičiausiai nebuvo suvoktas lyg per-sikraustymo į diasporos būvį progra-ma. Tačiau jis buvo svarbus posūkis tautos savivokos procese. Mintis, kad svetur gyvenantieji lietuviai gali tapti netgi svarbesnė tautos dalis už gimto-joje protėvių žemėje likusiuosius, kad lietuviai yra amžinojo tautų krausty-mosi herojai buvo ir yra labai svarbi. Santūriai skaitant šį tekstą galima pa-sidaryti ir reikiamas išvadas. Pirmą, išvykėliai nėra blogi, bet lygiai geri ar net geresni už Lietuvoje likusiuosius. Antra, diasporą vertinti kaip lygia-vertę lietuvių tautos dalį yra būtinas dalykas. Trečia, diasporinės tautos są-monės formavimas yra XIX a. pabai-gos lietuvių atgimimo šviesuomenės uždavinys. *Aušra* savo skaitytojų – t. y. šviesiausios lietuvių tautos dalies – aki-ratį plėtė iki tokių ribų, kurios buvo pažymėtos išeivių pėdų.

231. Ten pat.

232. Motuza, A. *Tyla geresnė byla* (Pabaiga). *Aušra*, 1886, nr. 5, p. 165.

12-os advokatų komanda | Ilgametė patirtis | Lietuviškai kalbantys profesionalai



Nekilnojamas turtas

Įmonių ir komercinė teisė

Paveldėjimo teisė JAV ir Lietuvoje

Atstovavimas teismuose

BOODELL & DOMANSKIS, LLC

Adomas Siudika
Teisininkas
(312) 938-4909
asiudika@boodlaw.com

Audra P. Karalius
Advokatė
(312) 219-8540
akaralius@boodlaw.com

A. Rimas Domanskis
Advokatas
(312) 540-1075
domanskis@boodlaw.com

Dainius R. Dumbrys
Advokatas
(312) 938-4905
ddumbrys@boodlaw.com

353 N. Clark Street
Suite 1800
Chicago, IL 60654
Fax: (312) 540-1162
www.boodlaw.com



Namams paskolos, apdraustos sąskaitos

2212 West Cermak Road, Chicago, IL 60608
773-847-7747 * www.mutualfederalbank.com
Stephen M. Oksas, President

Patarnaujam Čikagos ir apylinkių lietuviams daugiau kaip 100 metų.



SPORTAS

Gabių studentų jau domisi krepšinio profesionalai



Michigano valstijos gubernatorius Rick Snyder su sūnumi Jeff (k.) stebi Stausko puolimą po krepšiu. Jono Grigaičio nuotr.

Vasario 4 d. University of Michigan krepšinio komanda laimėjo prieš University of Nebraska krepšininkus. Prie šios pergalės prisidėjo ir University of Michigan komandoje žaidžiantis Kanados lietuvis Nik (Nikolas) Stauskas. Rungtynes stebėjo apie 12 tūkst. žiūrovų, jos buvo perduodamos ir per FS televiziją. Tarp žiūrovų buvo ir Michigano valstijos gubernatorius Rick Snyder, paskelbęs vasario 16-tą Lithuanian Independence Day Michigano valstijoje. Detroito Lietuvių Bendruomenė Lietuvos Nepriklausomybės 96-ąsias metines minės šį sekmadienį, vasario 23 d. 12 val. p. p. Dievo Apvaizdos parapijoje, Southfield, Michigan.

Algis Zaporackas

ALTL čempionate trys pirmaujančios komandos šventė įtikinamas pergales

DAINIUS RUŽEVIČIUS

Dar po vieną pergalę Amerikos lietuvių tinklinio lygos (ALTL) čempionate įsirašė greta viena kitos turnyrinėje lentelėje žingsniuojančios pirmenybių lyderės „Atlantic Express“, „Gubernijos“ ir „Panevėžio“ komandos. Vasario 16 d. vykusiose II rato, ketvirtosios turo varžybose ALTL čempionate pirmaujančios komandos savo varžovus nugalėjo vienodais, „sausais“, rezultatais – 3:0. ALTL čempionų vardą ginanti „Atlantic Express“ tinklininkai neturėjo vargo rungtyniaudami su „Smūgio“ tinklininkais ir nugalėjo juos rezultatu 3:0 (25:8, 25:11, 25:7). „Gubernijos“ tinklininkai pirmuose dvejuose setuose sulaukė nemažo „Pilėnų“ komandos pasipriešinimo, tačiau tai nesutrukdė jiems švęsti įtikinamos pergalės rezultatu 3:0 (25:22, 25:18, 25:9). Dėl reguliaraus sezono nugalėtojo

vardo atkakliai kovojanti šio sezono „atradimas“ – „Panevėžio“ komanda nepaliko jokių vilčių „Šiaulių“ komandai ir nugalėjo juos 3:0 (25:17, 25:17, 25:15). Paskutines reguliariojo sezono rungtynes ALTL komandos žais vasario 23 d. (sekmadienį). 5 val. p. p. rungtyniaus „Atlantic Express“ – „Smūgis“, 6 val. v. „Pilėnai“ – „Šiauliai“, 7 val. v. „Panevėžys“ – „Gubernija“. Po šių susitikimų paaiškės, kovo 9 d. prasidedančių ALTL „Play-off“ varžybų poros.

Turnyrinė lentelė (vieta, komanda, rungtynės, taškai):

1. „Atlantic Express“	9	19
2. „Gubernija“	9	19
3. „Panevėžys“	9	19
4. „Šiauliai“	9	9
5. „Smūgis“	9	8
6. „Pilėnai“	9	7

A † A
VALENTINAS MARTIS
(MARTIŠIŪNAS)

Mylimas vyras, tėvas ir senelis mirė 2014 m. vasario 18 d., Čikagoje, sulaukęs 90 metų.
Gimė 1924 m. sausio 25 d. Lankeliškiuose, Lietuvoje.
Nuliūdę liko: žmona Aldona (Viliušytė); sūnus Tomas su žmona Veronika (Przybilla) ir anūkas Valentin; sūnus Linas su žmona Mary Ellen (Pociūtė) ir anūkė Lydia su vyru Eric Dahlen, anūkė Lucia su vyru Joe Gozales ir anūkas Paul; dukra Ramunė su vyru Robert Franitza ir anūkas Adam, anūkė Robin ir anūkė Mary; giminės ir artimieji Lietuvoje ir Amerikoje.
Atsisveikinimas su velioniu vyks šeštadienį, vasario 22 d. Švč. Mergelės Marijos Gimimo parapijos bažnyčioje 10 val. ryto. Šv. Mišios bus aukojamos 11 val. ryto.
A. a. Valantinas bus palaidotas Šv. Kazimiero kapinėse.
Vietoje gėlių prašome aukoti Švč. Mergelės Marijos Gimimo bažnyčiai, 6812 S. Washtenaw Ave., Chicago, IL 60629 (Skolos sumažinimui).

Nuliūdusi šeima

A † A
FRED HIRT

*Lemtis išsivedė brangiausią žmogų – vyrą...
Gal ten, kur saulė šviečia, gal ten, kur skausmo,
rūpesčių nėra...
Miela Irene, nėra tokių žodžių, kurie šiandieną
padėti Jums galėtų.
Vien klausimai, vien atmintis gyva...*

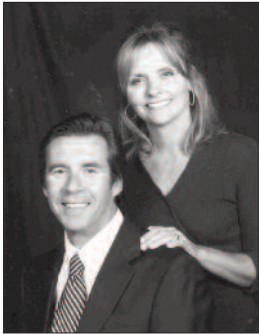
Sunkią netekties valandą IRENE M. HIRT ir artimuosius užjaučia

Maironio lituanistinė mokykla

Palos-Gaidas
FUNERAL HOME

• Patogioje vietoje tarp Čikagos ir Lemonto
• 10 minučių nuo Šv. Kazimiero lietuvių kapinių

11028 S. Southwest Hwy.
Palos Hills, Illinois
(708) 974-4410



PETKUS & SON
FUNERAL DIRECTORS

SUMMIT, 7300 W. ARCHER AVE.
CICERO, 5940 W. 35 ST.
LEMONT, 12401 S. ARCHER AVE. (& DERBY RD.)
NATIONWIDE TOLL FREE (nemokamas)
Tel. 1-800-994-7600
www.petkusfuneralhomes.com



„Draugo“ prenumeratoriai gali skaityti „Draugą“
internete be jokio papildomo mokesčio. Pageidaujantys turėtų
parašyti apie tai administracijai:
administracija@draugas.org ir gauti „log in“ bei slaptažodį.
Skaitykite „Draugą“ greičiau!



PAS MUS IR APLINK MUS

■ **JAV LB Lemonto apylinkės Socialinių** reikalų skyrius trečiadienį, vasario 26 d., 1 val. p. p. kviečia visus į PLC Lemonte skaityklą, kur matysite filmą apie *Sarmatiją*, vadintą senovės graikų ir romėnų, bet dabar žinomą kaip mūsų protėvių baltų šventovių žemę.

■ **Kaziuko mugės lankytojus ir visuomenę** kviečiame į vyr. sk. Kristos Augiūtės meno parodos atidarymą, kuris vyks kovo 2 d., sekmadienį, 12:30 val. p. p. Dailės muziejuje, Pasaulio lietuvių centre, Lemonte. Rengia Vydūno jaunimo fondas.

■ **PLC Moterų renginių komitetas** kviečia visus paskanauti Užgavėnių blynų. Laukiame jūsų kovo 4 d., antradienį, nuo 5 val. p. p. iki – 8 val. v. Pasaulio lietuvių centro didžiojoje salėje.

■ **Santaros-Šviesos federacija** kovo 8 d., 3 val. p. p. kviečia į europarlamentaro prof. Leonido Donskio paskaitą „Šimtmečiui prilygstantis dešimtmetis: kas įvyko Lietuvoje ir ES 2004–2014 metais?“ Paskaita vyks Lemonte, Pasaulio lietuvių centre esančiame Dailės muziejuje. Auka 5 dol.

■ **Kovo 12 d. 7 val. v. Lietuvos Respublikos generalinis konsulas** New Yorke Šv. Petro bažnyčioje (Saint Peter’s Church, 619 Lexington Ave, New York, NY 10022) rengia vargonininkės Jūratės Landsbergytės ir jos sūnaus Vytauto, fleitisto, koncertą. Po koncerto vyks Gerdenio Grickevičiaus parodos „Partizanų portretai“ atidarymas. Parodos kuratorė – Eglė Juocevičiūtė. Po renginio dalyviai kviečiami taurei vyno.

Amerikos lietuvių vaikų ugdymo draugija (ALVUD’as)

laukia naujų narių.

Šį sekmadienį, vasario 23 d.,
po 11 val. r. šv. Mišių Švč. Mergelės Marijos Gimimo
bažnyčioje bus proga įsirašyti į ALVUD’ą.
Kviečiame palaikyti šią
garbingą labdaros organizaciją.

Balandžio 4–5 d. Čikagoje įvyks krepšinio senjorų (35 m. amžiaus ir vyresnių) turnyras. Išankstinę registraciją vykdo ČLKL vadovas Aurimas Matulevičius. Mokestis komandai – 420 dol. Čekius rašykite ČLKL vardu ir siųskite Aurimui Matulevičiui adresu:

Aurimas Matulevičius
17B Kingery Quarter # 107
Willowbrook. IL 60527-6543.
Turite klausimų? Teiraukitės el. paštu:
aurimas23@yahoo.com arba tel. 630-999-5312.

Nepamirškite pridėti savo komandos dalyvių sąrašo ir gimimo metų.
Iki pasimatymo „Vėjų“ mieste!!!



HOME MADE EUROPEAN CUISINE
Dine-In Carry-Out Banquets Catering

Monday **closed**
Tue - Fri **10am - 8pm**
Saturday **10am - 4pm**
Sunday **11am - 5pm**

6551 South Cass Ave.
Westmont, IL 60559

630 964 7882

Advokatas
VYTENIS LIETUVNINKAS
4536 W. 63 Street
Chicago, IL 60629
(Skersai gatvės nuo „Draugo“)
Tel. 773-284-0100

Namams pirkti paskolos
duodamos mažais mėnesiniais
įmokėjimais ir prieinamais nuomščiais.
Kreipkitės į
Mutual Federal Bank,
2212 West Cermak Road.
Tel. (773) 847-7747

**THE LAW
OFFICE OF
ANDRIUS
SPOKAS**



Traffic & CDL Violations / DUI
Criminal Defense / Record Expungements
Auto Accidents / Personal Injury
Real Estate / Civil Disputes
Kalbame lietuviškai • Priimame kreditines korteles
9 East Irving Park Rd. Roselle, IL 60172
Tel.: (630) 635-2385 www.spokaslaw.com

**PRENUMERUOKIME
IR SKAITYKIME**
„DRAUGA“!
Apsilankykite
„Draugo“ internetinėje
svetainėje
www.draugas.org

Netradicinė Nepriklausomybės šventė Madisone



Ikvėpta Prezidentės Dalios Grybauskaitės paraginimo švęsti Vasario 16-tąją išradinai, Madison-Vilnius Sisters Cities, Inc. (MVSC) šeštadienį, vasario 15 d. suruošė kultūrinę vakaronę. MVSC nariai ir Madisono, Wisconsinio lietuviai susirinko pasiklausyti pranešimo apie 2013 m. vasarą lietuvių menininkų „Burning man“ festivalyje, Nevados dykumoje sukurtą paminklą Dariaus ir Girėno skrydžio 80 metų sukakčiai paminėti. Įspūdingas paminklas „Lituanicos paukščiai“ buvo „sudurtas“ iš bambuko vamzdelių, prie kurių buvo pritvirtinti šimtai „skrendančių“ medinių paukščių. Paskutinę festivalio dieną šis paminklas (kartu su kitais Nevados dykumoje laikinai pastatytais paminklais) buvo sudegintas. MVSC Vasario 16-tosios minėjime vienas iš projekto vykdytojų, fotografas Paulius Musteikis, rodydamas nuotraukas ir video filmukus, papasakojo apie projekto raidą, nuo sumanymo, pirmosios minties kibirkšties iki paskutinio dūmo gūžio. Norintys pamatyti degančius „Lituanicos paukščius“ gali pasižiūrėti filmuką internete: <http://www.youtube.com/watch?v=JY1cQzH1qss>.

Nijolė Etzwiler

New Yorko lietuviai dalyvavo protesto akcijoje



Praėjusį sekmadienį, vasario 16 d., New Yorko Columbus Circle New Yorko ukrainiečių bendruomenė suorganizavo protesto akciją prieš rusų agresiją Ukrainoje. Kaip matyti nuotraukoje, parodydami solidarumą su ukrainiečiais, dalyvavo ir New Yorko lietuviai. Ten buvo ir garsus ukrainiečių pianistas Pavel Gintov. Daugiau informacijos apie vasario 16 d. įvykusį protestą galite rasti ukrainiečių Facebook svetainėje: https://www.facebook.com/events/1380742005526449/?ref=2&ref_dashboard_filter=upcoming

Raimundas Sližys

California Lithuanian Credit Union
Santa Monica, CA

(310) 828-7095
info@clcu.org

1.75% 3 Metų CD

2.00% 3 Metų IRA CD

Valdžios apdrausta iki \$250,000

„Saulutė“, dėkoja už aukas padėti vargingai gyvenantiems vaikams ir studentams Lietuvoje. Aukojo: tęsiant vaiko metinę paramą Rita ir Rimantas Penčylos **\$360**, Dalia ir Jaunutis Gilvydžiai **\$60**. Labai ačiū. „Saulutė“ (Sunlight Orphan Aid), 414 Freehauf St., Lemont, IL 60439, el. paštas: indretijunelis@sbcglobal.net tel. (630) 243-6435.

A. a. Elenos Pocienės atminimui, jos sūnus Kęstutis Pocius „Saulutei“ įteikė **\$170**, kuriuos suaukojo A. V. Valavičiai, D. Ramsford ir R. F. Braun. „Saulutė“ dėkoja už aukas ir reiškia nuoširdžią užuojautą a. a. Elenos Pocienės šeimai ir artimiesiems.

www.draugas.org